

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers / Couverture de couleur
- Covers damaged / Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated / Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing / Le titre de couverture manque
- Coloured maps / Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) / Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations / Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material / Relié avec d'autres documents
- Only edition available / Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin / La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure.
- Additional comments / Commentaires supplémentaires:

Pagination continue.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated / Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed / Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies / Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary materials / Comprend du matériel supplémentaire
- Blank leaves added during restorations may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from scanning / Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été numérisées.

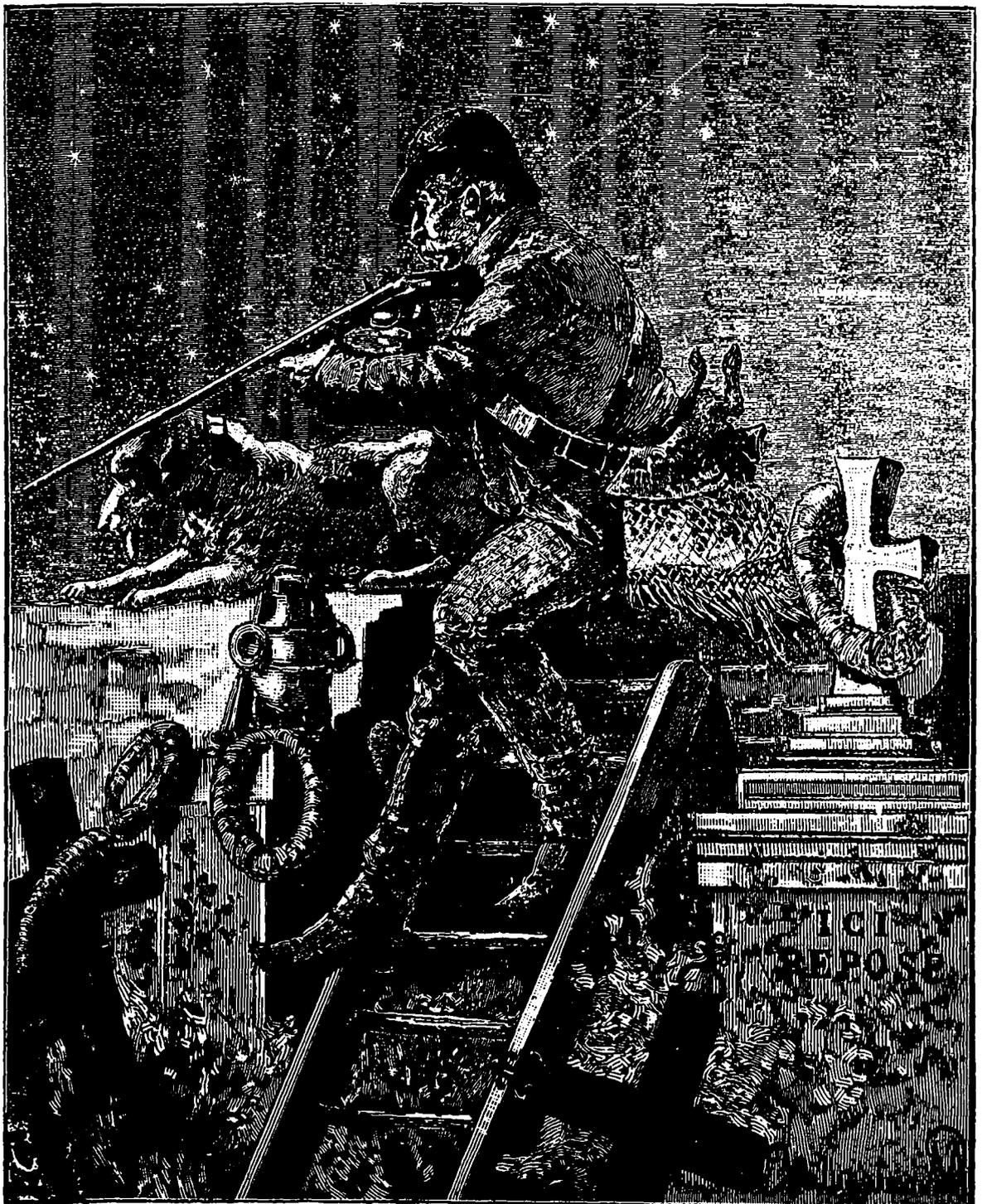
L'AMI DU LECTEUR

JOURNAL LITTÉRAIRE MENSUEL

Vol. IV. No 6

MONTREAL, 15 MAI 1903

Un an, - - 25 cts.
Le numero, 3 cts.



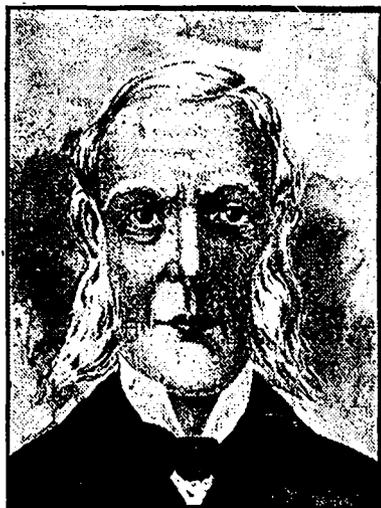
Un autre raconta comment avec un fusil Lefauchaux...

Stanton's Pain Relief

POUR USAGE INTERNE
ET EXTERNE

IL GUERIRA :

Cholera, Cholera Morbus, Diarrhee, Dysenterie, Mal de Tete, Mal d'Oreilles, Mal de Dents, Neuralgie, Entorses, Maux de Gorge, Coliques et Crampes, Rhumatisme, Fièvre, Douleurs dans le Dos et les Cotes, Mauvaise Toux, Refroidissements, Pleurésie, Dureté d'Oreilles, Asthme, Affections des Bronches, Inflammation des Rognons, Maux du Foie, Dyspepsie, Brulures, Pieds Geles, Cors et Engelures.



H.W. Stanton

Voyez à ce que chaque bouteille porte la signature ci-dessus.

Un remède de famille prompt et sur.

CE remède populaire est maintenant en usage dans le monde entier avec beaucoup de succès. Son action prompte et la manière facile dont il peut s'administrer tendent à rendre cette médecine le *Remède de Famille* le plus populaire.

STANTON'S PAIN RELIEF agit directement sur les absorbants, réduisant les glandes et autres protubérances en très peu de temps sans qu'en aucune circonstance son usage soit dangereux.

STANTON'S PAIN RELIEF ssulage promptement et guérit les Crampes, la Diarrhée, les Maux de Gorge, le Mal de Dents, le Rhumatisme, les Refroidissements, le Mal de Dos, les Contusions et les Entorses, la Neuralgie, etc., etc., sans que le patient en soit incommodé.

STANTON'S PAIN RELIEF est sans contredit le remède du jour. Il devrait avoir sa place dans toutes les maisons. Les individus et les familles en voyage devraient toujours en avoir.

STANTON'S PAIN RELIEF comme remède interne pour les Coliques, la Diarrhée, les Crampes d'Estomac, la Flatuosité et l'Indigestion, agit promptement, en soulageant immédiatement le patient.

COMME GARGARISME pour le Mal de Gorge il n'a pas d'égal.

STANTON'S PAIN RELIEF comme remède externe pour les Entorses, les Crampes dans les membres, le Lumbago, le Mal de Dos, les Douleurs de Poitrine et des Côtés, le Mal de Dents, son action est prompte et agréable, donnant de l'aise et du bien-être, sans causer aucune irritation.

STANTON'S PAIN RELIEF.—Aucun Voyageur, aucun Touriste dans les campagnes ne devraient se trouver sans une bouteille de ce remède sous la main en cas de besoin.

PORT HILL, I.P.E.

The Wingate Chemical Co., Ltd., Montréal.

Messieurs:—Il me fait plaisir de vous informer que j'ai trouvé un grand soulagement dans l'usage de votre STANTON'S PAIN RELIEF. Il m'a fait beaucoup de bien pour la Neuralgie. Je souffrais de cette maladie depuis trois ans — je n'avais de repos ni le jour ni la nuit — sans qu'aucun remède ne puisse me soulager. Je me procurai alors une bouteille de votre STANTON'S PAIN RELIEF et, avant qu'elle soit finie, je me sentais déjà beaucoup mieux. Je vous inclus 25c pour une bouteille, et si elle ne parvient en bonne condition, j'en ferai venir d'autres. J'espère qu'avec deux ou trois bouteilles je vais me guérir complètement.

Votre toute dévoué,

Mme JOHN E. RAMSAY,
Port Hill, Lot 13, I.P.E.

Ayez-en dans votre famille. La maladie arrive lorsqu'on s'y attend le moins.

PRIX: 25c franco, sur réception du prix.

Toutes les informations demandées concernant les propriétés curatives du Stanton's Pain Relief seront gracieusement fournies en écrivant à

The Wingate Chemical Co., Limited,
MONTREAL.

VAUT SON PESANT D'OR

JACK FISH LAKE, N. W. T.
The Wingate Chemical Co., Ltd.
Montréal, Qué.

Chers Messieurs. — Envoyez-moi, s'il vous plaît, du STANTON'S PAIN RELIEF pour une somme de \$2 Vous m'en avez déjà expédié douze bouteilles, et je crois que ce remède vaut bien plus que ce que vous demandez. Il vaut son pesant d'or, et je ne voudrais pas en manquer à la maison. Je l'ai recommandé à mes amis et voisins, qui sont aussi satisfaits que je le suis moi-même.

Votre toute dévouée,

Mme JULES GAGNE.

Je, soussigné, Henry McArthur, de Tyne Valley, I.P.E., crois de mon devoir d'annoncer aux personnes souffrant de Rhumatisme, que j'ai moi-même été affecté de cette maladie pendant au-delà de quinze années, essayant tous les remèdes possibles, sans aucun succès. Quelques-uns de mes amis me conseillèrent un jour d'essayer le STANTON'S PAIN RELIEF, ce que je fis, et maintenant je suis guéri, et ce, depuis plusieurs mois déjà. J'en achetai deux bouteilles au "Matheson's Drug Store" O'Leary, et m'apercevant que le remède me faisait beaucoup de bien, j'en achetai encore chez MM. E. Phillips & Co., de Tyne Valley, et aujourd'hui je ne puis me passer de cette médecine que je considère comme "un ami dans le besoin".

En terminant, je tiens à dire à toutes les personnes souffrant de Rhumatisme: Essayez une bouteille ou plus de STANTON'S PAIN RELIEF, lequel, si vous en faites un usage consciencieux, à la fois "interne" et "externe", vous débarrassera de la maladie douloureuse dont vous souffrez.

Toute personne désirant m'écrire pour plus amples renseignements sera bienvenue, et je me ferai un devoir et un plaisir de lui répondre. Votre dévoué serviteur,

HENRY McARTHUR, Tyne Valley, I.P.E.

PARLE POUR LUI-MEME

QUÉBEC, 7 SEPTEMBRE 1901.
The Wingate Chemical Co., Ltd.,
Montréal, P. Q.

Chers Messieurs: — En vaquant à mes occupations ordinaires, je fus saisi tout à coup de crampes à l'estomac. Je pris une dose de STANTON'S PAIN RELIEF et la fis suivre d'une autre, ce qui me soulagea complètement. Je ne saurais trop hautement le recommander, car il a bien établi sa réputation à mes yeux.

Respectueusement à vous,

P. F. TIMMONS.

DESABLE, P.E.I., 25 mars 1902.

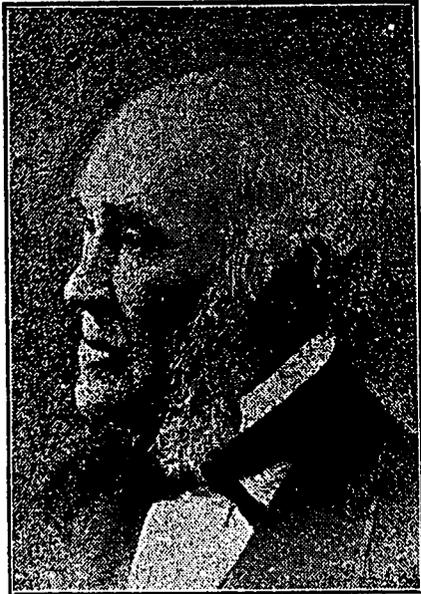
The Wingate Chemical Co., Ltd.,
Montréal.

Messieurs:— Je souffrais beaucoup depuis six mois de violentes douleurs que je ressentais tantôt dans les deux épaules et dans le côté gauche, tantôt dans un côté du cou et de la tête. Je pouvais à peine faire mon ouvrage, car lorsque je travaillais un peu je devenais beaucoup plus souffrant. Je n'avais aucun repos la nuit.

J'avais entendu vanter le STANTON'S PAIN RELIEF comme étant très efficace pour les douleurs de ce genre. Je m'en suis procuré une bouteille et m'en suis servi selon les directions, c'est-à-dire en frottant les parties malades et en prenant une demi-cuillerée à thé dans de l'eau sucrée, et, immédiatement, j'ai commencé à bien reposer la nuit, pour la première fois depuis trois à quatre semaines. J'ai donc continué à en faire usage, et avant que la bouteille soit finie, j'étais complètement guéri. Je ne saurais recommander trop fortement ce remède aux personnes souffrant des mêmes symptômes.

Espérant que le STANTON'S PAIN RELIEF fera autant de bien aux autres qu'il m'en a fait à moi-même, et vous souhaitant tout le succès possible, je vous prie de me croire,

Votre dévoué,
JOHN McKAY.



Pendant les Chaleurs employez le SIROP DU Dr CODERRE

POUR LES ENFANTS

Tel que préparé par le Dr J. EMERY CODERRE, Professeur de Matière Médicale et de Thérapeutique.

EN USAGE DEPUIS PLUS DE 60 ANS. COMPLETEMENT INOFFENSIF. TOUJOURS UTILE.

Il y a longtemps que les médecins et les nourrices ont reconnu le pressant besoin d'avoir une préparation inoffensive, simple et bonne, que l'on pouvait recommander comme usage général, pour les enfants, quelque chose pour calmer leurs peines et leurs souffrances, ayant égard à leur jeune âge et cela sans leur faire de mal. Le Sirop du Dr Coderre pour les Enfants remplit ce but. Ce Sirop qui est salué sur toute l'étendue de cette terre, par tous ceux qui aiment leurs enfants, est en usage en Europe et dans ce pays depuis au-delà de 50 ans, obtenant le plus grand succès. Nous n'énonçons qu'une vérité en disant qu'il est universellement reconnu comme le remède

LE PLUS SUR ET LE MEILLEUR

pour les divers maux de l'Enfance, pour adoucir les gencives et aider la dentition, pour la Diarrhée et la Dysenterie provenant de la même cause; pour soulager les Coliques et régler les intestins. Pour calmer les souffrances et amener un sommeil paisible au petit souffrant, il est sans égal.

Il adoucit les souffrances de l'Enfance,

Il est le repos des Mères fatiguées,

Il épargne de précieuses existences.

De fait, c'est un trésor de famille, dont aucune mère ne devrait se passer. Il agit comme un charme, entièrement exempt de propriétés injurieuses, on peut le donner aux enfants les plus délicats, au contraire de bien d'autres préparations ayant la prétention d'obtenir les mêmes effets, mais contenant des narcotiques amenant il est vrai la tranquillité qui n'est que factice. Le Sirop du Dr Coderre pour les Enfants soulage la souffrance en délogeant la cause, la nature faisant le reste. Un essai est suffisant pour convaincre de sa supériorité, et nous sommes assurés que c'est une vraie bénédiction que nous donnons aux mères et aux enfants en plaçant ce Sirop à leur portée.

MERES ET NOURRICES !

LE SIROP DES ENFANTS DU DR CODERRE est préparé avec soin, suivant la formule du Dr Coderre, et a été employé par lui dans sa pratique privée pendant des années, ayant au-delà de 50 ans d'expérience.

LE SIROP DE CODERRE est hautement recommandé par les Professeurs de la Faculté de Médecine du Collège Victoria, Montréal. LE SIROP DE CODERRE est parfaitement sûr et peut être administré sans aucun danger contre les maladies pour lesquelles il est recommandé.

LE SIROP DE CODERRE est exempt de tout repos ou de substances désagréables.

LE SIROP DE CODERRE guérit les Coliques et les douleurs de la dentition.

LE SIROP DE CODERRE guérira la diarrhée des enfants et les irrégularités des intestins causées par la dentition.

Lisez avec soin les avantages que le Sirop de Coderre a surtout autre Sirop Calmant ou Cordial offert pour les maladies des enfants

MISCOCHE, I. P. E.

The Wingate Chemical Co. Ltd, Montréal.
Messieurs, — Je ne puis trop louer le "Sirop du Dr Coderre pour les Enfants". Une de mes petites filles souffrait d'une violente attaque de Diarrhée ou Dysenterie, et après avoir essayé sans succès différentes préparations, je lui donnai une dose de "Sirop du Dr Coderre pour les Enfants", et aussitôt je m'aperçus d'un mieux sensible qui n'a fait qu'accentuer jusqu'à complète guérison, et maintenant j'ai une telle confiance dans ce remède pour les enfants que je ne voudrais pas en manquer à la maison, même si le prix en était deux fois plus élevé. Tout le monde ici parle du "Sirop du Dr Coderre" comme le meilleur remède à employer dans les maladies des enfants. Votre dévoué,
MME ALPHONSE J. GAUDET, Miscouche, I. P. E.

MISCOCHE, I. P. E.

The Wingate Chemical Co. Ltd, Montréal.
Messieurs, — Je me suis servi du "Sirop du Dr Coderre" l'hiver dernier pour mon bébé, et je suis convaincu que c'est ce remède qui lui a sauvé la vie. Il était si malade et souffrait tant qu'il ne pouvait dormir la nuit, et maintenant c'est un bébé fort et plein de santé, et je me ferai un plaisir de vous envoyer sa photographie pour prouver à tous ce que le "Sirop du Dr Coderre pour les Enfants" a fait pour lui. Je le recommande sincèrement à tous mes amis de l'Île du Prince Édouard.
Votre dévoué,
MME CYRUS BOUDREAU, Miscouche, I. P. E.

LISEZ CE QUE LA PROFESSION MEDICALE EN DIT.

Nous soussignés, Médecins, après avoir pris communication de la composition du SIROP DES ENFANTS, certifions que ce Sirop est préparé avec des substances médicamenteuses propres au traitement des maladies des enfants, telles que : — Coliques, Diarrhées, Dysenterie, Dentition douloureuse, Toux, Rhume, etc., etc.

E. H. TRUDEL, M. D., Professeur d'accouchements et des Maladies des Femmes et des Enfants.

J. B. BIBAUD, M. D., Professeur d'Anatomie.

P. MUNROE, M. D., Professeur de Chirurgie et de Clinique Chirurgicale.

P. BEAUBIEN, M. D., Professeur de Pathologie Interne et de Clinique Médicale.

TH. B. D'ODDT D'ORSONNENS, M. D., Professeur de Chimie et de Pharmacie.

HECTOR PELLETIER, M. D., Professeur d'Institute de Médecine.

A. B. CRAIG, M. D., Professeur de Médecine Légale et de Botanique.

A. T. BRASSEAU, M. D., Professeur de Botanique.

G. O. BEAUDRY, Démonstrateur d'Anatomie.

L. B. DUROCEER, M. D.

O. RAYMOND, M. D.

D. W. ARCHAMBAULT, M. D.

A. P. DEL VECCHIO, M. D.

ALEX. GERMAIN, M. D.

ELZEAR PAQUIN, M. D.

J. A. ROY, M. D.

Instructions avec chaque bouteille. — Prix 25c., franco, sur réception du prix.

THE WINGATE CHEMICAL CO, Limited, Montréal.

Méfiez-vous des imitations ! — Il y a sur le marché beaucoup de Sirops ressemblant à celui du Dr Coderre. Aucun n'est véritable si son portrait et sa signature n'y sont pas.

L'AMI DU LECTEUR

JOURNAL LITTÉRAIRE MENSUEL
ABONNEMENT:

Douze mois . . . 25 cts.
Un numéro . . . 3 cts.

Pour tout ce qui concerne la rédaction et l'administration s'adresser à

La Cie de l'AMI DU LECTEUR,
No 2 Maple Avenue,
Téléphone Main 2044. MONTREAL

MONTREAL, 15 MAI 1903

PRONOSTICS DE LA TEMPÉRATURE

POUR MAI 1903

POUR JUIN 1903

Du 15 au 16, orageux, tonnerre.
Du 17 au 19, grande chaleur, pluie.
Du 20 au 21, orages avec tonnerre.
Du 22 au 24, très chaud, averses.
Du 25 au 26, grande pluie.
Du 27 au 28, humide.
Du 29 au 31, frais, nuageux.

Du 1er au 3, nuageux.
Du 4 au 5, plus beau, frais.
Du 6 au 7, chaleur d'été.
Du 8 au 10, grande pluie, tonnerre.
Du 11 au 12, chaleur accablante.
Du 13 au 14, nuageux, humide.
Du 15 au 16, averses avec tonnerre.

LE DIMANCHE MATIN

Le Samedi dit au Dimanche:

"Tout le village est endormi;
L'aiguille vers minuit se penche,
C'est maintenant ton tour, ami.
Moi, je suis las de ma journée,
Je veux aller dormir aussi;
Viens vite, ton heure est sonnée."
Le Dimanche dit: "Me voici."
Il s'éveille en bâillant, derrière
La nuit aux étincelles d'or,
Et frotte des mains sa paupière,
Et s'habille en bâillant encor.
Puis, quand il a fait sa toilette,
Pour aller lui donner l'éveil,
Il frappe à l'huis de la chambrette
Où dort son ami le Soleil.
"De votre alcôve orientale,
Sortez, dit-il, grand paresseux;
Stella, votre soeur matinale
A l'horizon ferme les yeux.
Pour vous saluer, l'alouette
Chante déjà dans les sillons;
Venez, venez; c'est jour de fête,
Choisissez vos plus beaux rayons!"
Le Dimanche, sur la montagne,
Monte et regarde autour de lui:
"Ils dorment tous dans la campagne,
Dit-il, ne faisons pas de bruit."
Et, doucement, vers le village
Il redescend à petits pas
Et dit au coq: "Par ton ramage,
Mon ami, ne me trahis pas."
Après la bonne nuit passée,
Pour vous accueillir au réveil,
On voit sourire à la croisée
Le Dimanche assis au soleil.
Et si quelque enfant paresseux
Rêve un peu tard sur l'oreiller,
Il lui laisse finir, heureux,

Son rêve avant de l'éveiller.
Au bard du toit, battant des ailes,
L'oiseau chante en se réveillant,
Et dit bonjour aux hirondelles
Qui reviennent de l'Orient,
Dans son bel habit du Dimanche,
Le chardonneret marche fier,
Et vole aussi de branche en branche
Et jette sa chanson dans l'air.
Il apporte dans les familles,
A chacun ses petits cadeaux:
Des rubans pour les jeunes filles,
Et pour les enfants, des gâteaux.
Il ne fait que chanter et rire,
Il débouche les vieux flacons,
Et le soir, de sa poche, il tire
Les flûtes et les violons.
Voyez combien on est tranquille
Dans tout le village aujourd'hui,
Le moulin à la roue agile
Et l'enclume ont cessé le bruit.
Les bœufs ruminent à la crèche,
Libres du joug et du brancard,
Et la charrue avec la bêche
Se reposent sous le hangar.
Tout le monde paraît à l'aise,
On s'aborde d'un air content.
"Comment va ton père, Thérèse?"
—Wilhem, comment va votre enfant?
—Bon temps, voisin, pour la futaille!
—Voisin, bon temps pour le grenier!
Personne aujourd'hui ne travaille,
Excepté le ménétrier.

HENRY MURGER.

UN VILLAGE DE FOUS

Voici une curiosité, probablement unique au monde, qui a été signalée par un de nos plus distingués médecins des colonies, le docteur Lefèvre. C'est un village de trois cents maisons, situé au Laos, dans nos possessions d'Indo-Chine, et dont tous les habitants sont fous.

Ce qui augmente au prime abord l'intérêt de cette rareté, c'est que ledit village, qui porte le nom de Ban-Keune et est situé sur le Namgume, est le seul qui se rencontre dans cette région. Mais tout s'explique quand on en connaît l'origine et la destination. Les voici :

Pour des raisons que le docteur Lefèvre ne dit pas, mais qui tiennent peut-être au climat, à l'abus des narcotiques, à l'hérédité, à l'imitation, à la contagion, la folie est une maladie extrêmement fréquente au Laos. Ceux qui parcourent le pays ne sont pas peu surpris de rencontrer en chemin des hommes, des femmes, voire même des adolescents qui ont perdu la raison. Circonstance assez bizarre, et qui ferait croire que la contagion y entre pour une grande part, cette folie consiste d'ordinaire à s'imaginer que l'on a dans le ventre un gros animal, un buffle généralement.

Cette idée plutôt désobligeante a presque toujours pour effet de pousser l'aliéné—que les Loatiens appellent *pipop*—à faire nombre d'excentricités, d'incongruités et de dégâts. D'où nécessité pour les personnes du voisinage de l'écartier de leur district. C'est alors qu'intervient le singulier village de Ban-Keune, qui est un hôpital d'aliénés sans murs.

Mais avant d'y reléguer le malade, on s'assure qu'il est bien véritablement possédé, au moyen d'un procédé bizarre, qui n'est pas sans analogie avec les anciens jugements à l'eau froide, usités au moyen âge dans les procès de sorcellerie, parti culièrement en Allemagne. On lui lie les pieds et les mains et on le jette à la rivière. S'il surnage, c'est qu'il est sain; s'il coule, il est déclaré possédé et envoyé au fameux village. Il semble que voilà un jugement où, à moins d'une bouée de sauvetage, on est toujours condamné par le fait qu'on y est soumis.

AH! BAH...

—Mon enfant, dit la gracieuse Mme Dupré à sa fillette âgée de dix ans, je t'ai défendu de répondre quand une étrangère t'adresse la parole. Que vient de te dire la dame qui t'a parlé à l'instant?

—Elle m'a demandé si la ravissante madame assise sur ce banc était ma maman, répondit la petite Lili.

—Ah! et que lui as-tu répondu?

—Rien, je suis partie en courant, m'man.

—Fi, que c'est malhonnête de n'avoir pas répondu à une dame aussi aimable!

PETITES GAFFES COURANTES

Le client.—Sachez, monsieur, que quand j'étais commis-voyageur de commerce, je n'entraîs jamais chez un client le cigare aux lèvres!

Le commis-voyageur.—Vous voyagez sans doute dans une clientèle beaucoup plus chic que la mienne.

AU MUSEUM

Pat visite un museum. Tout à coup il tombe en profonde surprise devant un des phénomènes, puis s'écrie:

—Sûrement, vous êtes l'homme le plus adroit de ses mains que j'ai jamais vu avec ses pieds!

AU CLUB

—Enfin, qu'est-ce que tu appelles un ami, toi?...

—Un homme capable de tout nous pardonner... même nos qualités.

AU BAL

L'un.—Vous laissez danser votre femme?
L'autre.—Que voulez-vous! à son âge, ceux qui la font danser sont plus à plaindre qu'à blâmer.

FEUILLETON DE "L'AMI DU LECTEUR"

Histoire d'un Tigre

Par L'ABBÉ DE SAVIGNY

I

Une nombreuse réunion a coutume de se grouper chaque jour autour des tables de la taverne anglaise d'Arowsmith, située à Paris, rue Neuve Saint-Marc.

Parmi ses habitués, beaucoup d'artistes français convertis à la cuisine britannique, font honneur au rosbif, que, par un échange de procédés, les naturels de la Grande-Bretagne arrosent de nombreuses libations de vins de France.

Plus d'une fois, la conversation avait roulé sur les intarissables questions de rivalités internationales; plus d'une fois, les naturels des bords de la Seine avaient lâché cette épithète sacramentelle: *la perfide Albion*... et plus d'une fois John Bull, appelant flegmatiquement à son aide l'épigramme, avait riposté par une de ses croquades si populaires en Angleterre, qui personnifient le peuple français dans un perruquier gascon, orné de fausses moustaches et vêtu de faux-cols, de jabots et de manchettes en papier; ou bien encore, le travestissent en croquemitaine, en mangeur de peuples, ayant une indigestion des pays qu'il a conquis et qu'il est obligé de... restituer.

Plus d'une rixe sérieuse avait eu lieu: la boxe et le duel avaient plus d'une fois servi d'intermède au raout. Dans le but d'une pacification durable, on venait enfin de mettre à l'index les questions brûlantes d'amour-propre national, et on était tombé d'accord, unanimement, d'aligner à l'avenir de tout autre propos, sous peine d'un grog général au genièvre, payé par le délinquant.

Il arriva qu'à un mois de septembre, la table de la taverne fut tout à coup envahie par une bande d'amateurs de chasse: c'était précisément à l'époque où le préfet de police de la capitale autorise le meurtre du lapin et de la perdrix qui ont leur domicile dans les limites de sa juridiction.

On avait apprécié l'art avec lequel l'hôtelier anglais savait cuire à point le train de derrière d'un lièvre, et, chaque jour, les Robins-des-Bois de la banlieue fournissaient des victimes à sa broche. Bientôt les chasseurs, gens à la langue aussi agile qu'au pied léger, se mirent à raconter à qui mieux mieux les exploits de leur vie incidentée. Dieu sait ce que leur imagination enfanta de faits surhumains!

D'abord on commença par le récit de la

chasse au gibier du terroir natal... puis on s'éleva jusqu'à la chasse pyrénéenne ou alpine; on poursuivit, sans quitter la table, le chamois et l'izard à travers les précipices, on les attrapa à la course. Un convive avait tué assez d'ours pour coiffer une compagnie de garde nationale. Un autre raconta comment, avec un fusil Lefauchaux, il avait contraint une lice et ses quatre marcassins à danser devant lui, et en mesure, un galop Musard.

De tous les chasseurs... un seul était silencieux; il se nommait M. Robert. C'était un vieillard presque sexagénaire, dont le regard était narquois et l'expression de figure insouciance. Il passait pour avoir eu une existence aventureuse, mais rarement il abordait le chapitre de ses souvenirs.

—Et à vous, monsieur Robert, n'est-il pas arrivé quelque événement extraordinaire dans vos chasses? dit un commensal, un jour que la causerie avait été plus animée que de coutume.

—Oh!... oh!... fit le vieillard, sans paraître avoir mémoire d'aucun fait curieux... Puis, comme si le souvenir lui revenait, sa tête se releva... son regard brilla d'une flamme subite... une expression de terreur, qui fit croire un moment à un malaise qu'il éprouvait, se manifesta sur sa figure.—Ce n'est rien, messieurs, dit-il aux personnes qui se disposaient à le secourir, ce n'est rien... c'est un souvenir... qui date de plus de trente années; de mes veines, il passera tout à l'heure dans les vôtres. La pensée seule des événements que je vais raconter, fait dresser douloureusement le peu de cheveux qui me sont restés sur la tête.

Un des acteurs de l'aventure que je vais vous dire et dans laquelle j'ai joué un rôle principal, appartenait à la nation anglaise; ainsi, messieurs, chacun ici aura le droit de frémir exclusivement pour son compatriote.

Je commence.

II

Vers l'an de grâce 1814, je fis connaissance du capitaine Mac-Clenchem, de l'armée du Bengale. Un long séjour dans quelques parties peu salubres de l'Inde avait détruit la santé de cet officier, et il avait dont le climat devait lui être favorable. Ce obtenu de résider quelque temps au Cap,

fut là que commença avec le capitaine Mac-Clenchem une liaison qui plus tard devint une amitié dévouée. Quand le temps du congé du capitaine fut expiré et que sa convalescence lui permit de retourner à ses drapeaux, lui m'arracha une demi-promesse de l'accompagner à Calcutta, la *cité des palais* , comme la nomment ses habitants, et de là à Pollyhagabad, où un de mes parents se livrait à la culture de l'indigo.

Avant de pousser plus avant, messieurs, dit M. Robert, il est convenable que je vous donne quelques détails plus précis sur mon ami le capitaine Mac-Clenchem, car ce n'était pas un homme ordinaire, quoique à l'époque dont je vous parle il ne fût plus que l'ombre de lui-même; il avait les symptômes de la décadence physique de l'athlète, avec le teint basané de l'Indien et son laisser-aller dans la démarche; ce corps, qui ne brillait plus comme il avait brillé quelques années auparavant, par la grâce et les signes de la force, était comme ces édifices bien construits dont le temps peut emporter quelques ornements, mais dont il est encore obligé de respecter la masse. Le capitaine Mac-Clenchem, tel pris, était encore un homme d'une agilité et d'une force peu communes. Sa renommée était grande à la guerre et à la chasse. Quoique la modestie l'empêchât de révéler ses exploits j'en sais quelques-uns que je mettrais au défi les plus braves et les plus entreprenants de tenter.

Par exemple un de ses passe-temps ordinaires était de suivre la trace des éléphants sauvages. Il les excitait, et, au paroxysme de leur furie, il se présentait à eux et leur arrachait avec sang-froid des poils de la queue.

Ce fait, Messieurs, continue le narrateur, ne peut être mis en doute par quiconque a connu le courage méthodique de mon ami, et s'il est besoin de vous donner un autre exemple de son flegme, je vous dirai qu'à la fameuse défense de la citadelle de Hogungher, ou quelque nom à peu près semblable, on vit le capitaine se tenir sur l'affût d'une pièce de vingt-quatre hors de service et donner des ordres à des canonniers, en leur désignant avec l'index les positions sur lesquelles il fallait faire feu. A peine avait-il fait le geste, un boulet siffla et emporta le doigt étendu. Le capitaine Mac-Clenchem, sans paraître ému, voulant continuer la démonstration aux soldats, lève le doigt majeur et le place

SPAIN RELIEF DE
STANTON
USAGE INTERNE & EXTERNE

dans la direction du feu... Une balle frappe et emporte ce second doigt. "Je leur en donnerais bien un troisième, dit le capitaine en riant, mais ils l'emporteraient encore et ça me gênerait pour prendre du tabac..." Et il descend en riant.

Voilà l'homme, Messieurs, que je devais vous faire connaître avant de pousser plus avant dans les détails de mon histoire.

Maintenant nous allons marcher à grands pas dans les événements.

Après une traversée assez ennuyeuse, nous parvîmes à l'embouchure de la rivière Honghly, et, soit par l'absence de marée ou par toute autre chose qui manquait, nous fûmes obligés de mouiller. C'est une douce et bonne chose que le mouillage pour un être de ma nature, qui n'a pas un goût natif pour le séjour du vaisseau. La seule pensée de fouler la terre donne une joie indicible, le sol le plus aride devient un paradis, le roc le plus dur a sous les pieds l'élasticité du velours. Avec quel empressement je demandai à mon ami de m'accompagner à terre! avec quelle joie j'entendis son adhésion à mon offre! La côte n'avait rien de pittoresque et d'engageant: c'était une immense plaine stérile et sablonneuse; mais mon imagination la couvrait d'arbres ombragés, la tapissait de gazons verts comme l'émeraude, la peuplait d'oiseaux au riche plumage et aux chants joyeux.

Le grand canot fut mis à la mer pour aller faire de l'eau: le capitaine Mac-Clenchem et moi, après nous être munis de provisions copieuses, nous escortâmes jusqu'au rivage les futailles vides qu'on envoyait se remplir. Il arriva qu'une d'elles se défonça et fut abandonnée à terre par les matelots.

Moi, je donnais à mes jambes la latitude d'exercices qu'elles voulurent bien prendre, et quand la lassitude commença à se faire sentir et que l'appétit sonna l'heure du repas, mon ami le capitaine et moi cherchâmes un site convenable à notre collation... mais pas un arbre ne nous offrait son ombrage.

Le capitaine avisa la futaille vide...; nous la roulâmes à l'endroit qui nous parut le plus propice, elle nous servit à la fois d'abri et de divan, et, protégés par son ombre, nous procédâmes aux apprêts du festin.

Déjà la volaille froide avait reçu un grand échec, le jambon volait par tranches sous la lame du couteau, nous arrosions le tout d'un vin exquis, dont les douces vapeurs ramenaient à notre esprit le souvenir du pays, la mémoire des affections lointaines... Nous avons chacun porté des toasts aux amis, à la famille... Après avoir épuisé la liste des parents, nous cherchions à qui porter la santé... le capi-

taine venait de découvrir, au fond de l'Écosse, un arrière-petit-cousin auquel il n'avait jamais pensé avant son voyage, nous allions boire à l'arrière-petit-cousin du capitaine Mac-Clenchem, lorsque...

III

Oh! ici, Messieurs, dit M. Robert, il faut que je fasse une pause... Il y a trente ans que j'ai entendu le cri que je vais vous dire... et il est là... toujours là... présent; j'en ai dans l'oreille l'affreux rythme, l'inférieure gamme... il n'y a pas de mots pour rendre cela, pas de phrases pour traduire ce bruit... Ouf! le frisson me court encore... dix mille diables enrhumés, ronflant, grognant sourdement à trois pas... Qui pourrait l'oublier après l'avoir entendu?... qui pourrait, sans l'avoir entendu, le comprendre?...

Le capitaine Mac-Clenchem domina assez son émotion pour me crier: "Regardez, Robert; par Dieu! prenez garde!"

Le capitaine fit un bond, qui eût défié en légèreté les chèvres de nos montagnes et les revenants des romans anglais, et il se trouva sur ses pieds, derrière la futaille. Heureusement, j'eus le temps de rejoindre mon ami et de prendre position à ses côtés, avant que la cause effroyable de notre rapide et savante manœuvre se présentât à nous à une distance de deux pas... sous la figure d'un tigre royal ou plutôt d'une tigresse. Nous eûmes plus tard, comme vous le verrez, le loisir de reconnaître le sexe de notre adversaire.

Voilà donc la lutte terrible commencé; le duel à trois, duel d'extermination, engagé. Aucun de nous, du capitaine Mac-Clenchem, du tigre et de moi, ne s'était encore trouvé à pareille affaire.

Pour champ de bataille le désert, pour rempart un tonneau, pour armes notre adresse. Voilà quelle était la position.

Comment le tigre avait-il pu parvenir jusqu'à nous sans que nous eussions même soupçonné son voisinage? Une souris n'aurait pas trouvé dans ce désert un arbre, un arbuste, un sillon pour se blottir... Ce n'était pas là, non plus en ce moment, l'occasion de discourir sur la rapidité de la course de la bête féroce. Je n'ai pas encore pensé à lire ce que les naturalistes, qui n'ont jamais vu de tigre aussi près que j'en ai vu un, ont écrit à ce sujet; plus tard, je les consulterai. Revenons à notre tonneau.

Nous étions donc, le capitaine et moi, manœuvrant autour du tonneau, dans un état d'émotion qu'il est impossible de rendre.

Une lueur d'espérance nous vint. La tigresse s'emparera peut-être des débris de notre repas? elle satisfera son appétit sur les comestibles, et méprisera, en cette cir-

constance, la capture de l'homme. Deux minutes de halte devant nos provisions nous donneraient le temps de recueillir nos esprits et de combiner un système de défense.

Vain espoir! L'œil de la tigresse dardait d'aplomb sur nous: c'était la seule proie qu'elle ambitionnât.

Plus d'une heure s'écoula, pendant laquelle nous continuâmes à faire tous les trois le manège autour de la tonne. C'était au delà des limites de la force humaine; un moment de plus, le capitaine et moi succombions de lassitude... Heureusement l'animal eut moins de patience que nous, et sa nature irritable ne s'accommoda pas de cette stratégie sans résultat.

Le tigre demeura un moment immobile, comme s'il eût médité une grande résolution; enfin, se repliant sur lui-même, rassemblant toutes ses forces, il prend subitement son élan et va franchir d'un seul bond l'obstacle qui nous sépare.

Je n'eus qu'une pensée électrique, la certitude de la mort, et je tombai à genoux. Un instant après, tout étonné de respirer encore, j'obéis à la voix de mon ami qui me dit: "Robert, montez."

Je compris alors: notre bonne étoile avait fait que le tonneau, placé debout sur son fond, présentât à la surface l'ouverture; il pencha quand le tigre fit un effort vers lui, et mon brave compagnon, avec ce sang-froid qui le distinguait, donna au tonneau, avec son pied, une direction telle qu'il le renversa entièrement sur la bête féroce. Le tigre se trouva alors dans une cage où la lumière ne pénétrait que par la bonde.

Mon ami avait franchi d'un saut la plate-forme du rempart, et il avait le pied sur ce nouveau genre de basse-fosse ou d'oubliettes que son génie et son sang-froid venaient de créer pour maintenir l'ennemi commun.

Revenu à moi, j'escaladai la tonne et je me tins près de mon ami. Le premier transport de joie fit bientôt place à une juste crainte. La réflexion nous fit voir que nous n'avions pas amélioré beaucoup notre position; nous n'avions aucun moyen de communiquer avec nos matelots postés sur la rive, nous ne pouvions longtemps vivre sur cette espèce d'esplanade en bois, sous laquelle rugissait un esclave, qui serait notre maître au moment où nous quitterions le poste.

IV

Le soleil baissait sensiblement vers le couchant, avec lui s'épanouissaient nos espérances d'être secourus.

Quoique le peu d'espace dans lequel il pût s'agiter neutralisât la force musculaire de notre ennemi, nous l'entendions gronder

sourdement, comme le volcan qui menace d'une éruption prochaine. Nous étions là comme sur une mine qui, d'un moment à l'autre allait lancer avec elle la destruction. La physiologie jusque-là impassible du capitaine prenait une expression d'incertitude qu'il s'efforçait en vain de cacher. Tout à coup, ses traits se modifièrent, un sourire illumina sa pâle figure, il plaça son index sur ses lèvres, en signe du silence qu'il me commandait; je le vis s'abaisser sur lui-même, plier les genoux avec précaution, étendre le bras droit comme s'il se fût agi de prendre une truite dans un des beaux lacs de l'Amérique, et, avant que je pusse deviner ce qu'il allait faire, il se redressa sur ses pieds, et je le vis tenant et hissant à lui comme un câble, la queue du monstre qu'il avait entrevue à l'orifice de la bonde, et qu'il avait tiré jusqu'à la racine. J'aidai autant que je pus à cette nouvelle manœuvre.

Il était démontré mathématiquement que tant que nous pourrions conserver le tonneau entre nous et la tigresse, notre salut était assuré.

Nous pouvions espérer aussi que nous trainerions l'animal jusqu'au rivage, où, à l'aide de nos compagnons, nous pourrions nous en rendre maîtres et l'amener vivant au Jardin-des-Plantes, à Paris, ou au Jardin zoologique de Londres, et l'exposer avec ces mots, formule habituelle d'homme :

Tigre royal (femelle) donné par le capitaine Mac-Clenchem et M. Robert

Peut-être avions-nous tous deux, mon camarade et moi, la même pensée sans nous la communiquer.

Nous descendîmes avec prudence.

Mais qui compte sans son tigre compte deux fois. Nous avions mal calculé nos forces respectives, car, bien que privée de l'usage de ses jambes de derrière la tigresse nous entraîna à sa guise et traça elle-même l'itinéraire qu'elle voulut parcourir. Tous nos efforts pour l'arrêter furent vains; elle se dirigea et nous avec elle, vers l'intérieur des terres continuant ses grondements sourds, et nous regardant de son œil fauve, comme si elle nous considérait comme sa propriété.

Nous parcourûmes ainsi un mille: le capitaine tenait ferme la queue de l'animal, moi, je me cramponnais de toute la force de mes phalanges à la basque de l'habit du capitaine. Et ici Messieurs, je dois une confiance à la vérité du récit, je veux vous montrer ce que vaut l'espèce humaine quand la question du salut et de l'intérêt privé est en jeu. Oui j'avouerai qu'il me passa une idée infernale par le cerveau et j'eus la tentation de lâcher prise et d'abandonner mon compagnon.

Peut-être aussi, Messieurs, tous, tant que vous êtes ici, auriez-vous subi la même tentation en pareille circonstance; j'aime à le croire pour avoir la conscience plus légère.

Je n'ai pas cédé à la tentation. Pourquoi? je l'ignore. Était-ce par crainte d'être rattrapé par mon ami, ou par la tigresse, ou peut-être par les deux?... je ne sais... A ce moment, je n'avais pas l'intelligence de l'analyse, et depuis je n'ai pas cherché à me rendre compte de la position.

Quelques aspérités de terrain, des racines d'arbres à la surface du sol, rendirent en ce moment notre course moins rapide, et ce fut sans doute ce moment de répit qui permit à mon courageux et intelligent ami de concevoir une de ces pensées hardies, un de ces moyens imprévus de salut, qui ne pouvaient être enfantés que par une imagination active comme la sienne.

Le moyen qu'il trouva, je veux, je dois même le recommander à quiconque, dans ses voyages, se trouverait dans la position critique où mon ami le capitaine et moi nous nous sommes trouvés.

L'expérience a été faite, le doute maintenant ne peut être que l'œuvre de la mauvaise foi.

Je vais donner la formule de sauvetage et de salut.

Êtes-vous poursuivi par une tigresse dans un désert quelconque, et êtes-vous parvenu, par adresse ou par force, à emprisonner la bête féroce sous un tonneau dont la partie supérieure n'est pas défoncée? Avez-vous trouvé le moyen de tirer comme un câble la queue de la susdite bête féroce, et vous cramponnant à elle, avez-vous mis le tonneau entre votre adversaire et vous.

Nous admettons, Messieurs, que vous en soyez à ce degré de succès, comme nous y étions, le capitaine et moi.

Continuons la formule.

Quand vous vous apercevez que l'animal furieux est doué d'une plus grande force que la vôtre, et qu'au lieu d'être mené par vous, il vous mène, et que, par conséquent, vous ne savez pas où vous vous arrêterez, parce que vous ignorez où il s'arrêtera, prenez alors la queue dudit animal féroce, comme si vous aviez à la main un câble, une ficelle ou même un simple fil de chanvre ou de lin, tournez la queue sur elle-même, et faites un nœud non coulant, un fort nœud à la marinière, de façon à ce qu'il ne puisse pas glisser ni passer à travers le trou de la bonde du tonneau quand vous lâcherez prise; l'animal trainera alors sa prison après lui, mais il cessera de vous trainer avec elle, et vous pourrez fuir.

C'est ce coup hardi, Messieurs, c'est cette expérience miraculeuse que tenta avec succès le capitaine Mac-Clenchem.

A peine le nœud fut-il formé avec la

queue de la tigresse, que mon ami m'enjoignit de pousser les cris les plus aigus qu'il fût possible; les sons les plus discordants sortirent de ma gorge et de celle du capitaine. A défaut d'instruments, je brisai l'une contre l'autre deux bouteilles de vieux rhum, qui par hasard se trouvaient dans mes poches, et nous parvîmes à inspirer à la tigresse l'effroi qu'elle avait longtemps su nous inspirer. Nos cris redoublèrent en raison de la vitesse de sa fuite, et bientôt elle se jeta dans un épais fourré, et nous la perdîmes de vue.

Ce coup hardi fut sans contredit le plus beau trait de la vie de mon ami le capitaine; et, malgré sa modestie, il ne put quelquefois se défendre de rappeler cet épisode de ses voyages.

Le nœud coulant est un trait d'une audace et d'une intelligence peu communes. "Il y eut un moment terrible à passer, m'a dit depuis mon ami: c'est celui d'où nous lâchâmes la queue. Qui pouvait nous dire que le nœud ne filerait pas? c'était là tout le problème de notre existence." Et il ajoutait: "Tirer les poils de la queue des éléphants, prendre des crocodiles à la main, dompter des hippopotames, tout cela n'est qu'un jeu d'enfant en comparaison de notre nœud de tigre."

V

Avec quelle joie, continua le narrateur, nous retrouvâmes sur le rivage nos hommes d'équipage. Les canoniers étaient sur le point de pousser au large; il faisait presque nuit, et toutes les recherches pour nous retrouver avaient été vaines. En voyant sur le sable les traces du passage d'un tigre et les débris de notre repas dispersés, on conclut que nous avions été la proie de la bête féroce.

Arrivés à bord, nous racontâmes nos aventures au capitaine et aux gens d'équipage; les poils de la tigresse, dont nos mains étaient encore couvertes, donnèrent un cachet d'authenticité à notre récit.

Le capitaine Mac-Clenchem fut l'objet des compliments de tous les passagers.

Quant à moi, je ne tardai pas à tomber dangereusement malade. Le délire me prit; on ne parvint à me calmer qu'en attachant le bout d'une grosse corde au pied de mon lit, et en me donnant à la main l'autre extrémité, que je tirais des heures entières,

Hémorroïdes Soulagées et Guéries

L'Onguent de McGale pour les Hémorroïdes guérira les Hémorroïdes Cuisantes, Muqueuses et Saignantes. Facile à appliquer, d'un effet immédiat, il soulage sur le champ. 25 cts par boîte. Expédié à n'importe quelle adresse sur réception du prix.

The Wingate Chemical Co., Ltd.,
MONTREAL.

comme s'il se fût agi de continuer encore l'expérience du capitaine Mac-Clenchem.

Tout ce que je puis dire pour ma justification, c'est que, si j'avais tenue la queue de la bête et que mon compagnon eût tenu celle de ma veste, il aurait peut-être eu la même pensée que moi.

Quand je fus plus avancé dans la guérison, le docteur ordonna qu'on me mit encore entre les doigts des petites ficelles, à l'extrémité desquelles je me plaisais toujours à faire des nœuds marins.

Je me rétablis enfin, mais lentement; et depuis lors j'ai pris ce type d'insouciance que vous me reprochez quelquefois, et qui me permet de prêter à peine l'oreille aux récits habituels des chasseurs. J'avouerai que ce qui a rapport à la vie plus ou moins accidentée du lapin et du lièvre me trouve peu sensible.

Cependant, continua M. Robert, pour donner conclusion complète à mon récit, je dois vous dire que la curiosité poussa le capitaine Mac-Clenchem à prendre plus tard des informations sur la tigresse et le tonneau: mais tout ce qu'il put connaître, par les naturels du pays, c'est que deux ou trois années après le passage du bâtiment qui nous portait, deux jeunes tigres furent tués dans le voisinage. Tous deux avaient une forte excroissance à la racine de la queue, à peu près de la grosseur et de la forme d'un petit baril d'huile; et, quoiqu'on n'ait jamais pu se procurer, en dépit des recherches, qu'une peau de tigresse manquant de la partie la plus essentielle comme ornement, le capitaine crut pouvoir affirmer que ces jeunes tigres étaient la progéniture de la tigresse en question. Il est d'autant plus à regretter que ces petits tigres n'aient pas été pris vivants, qu'indépendamment de l'attrait qu'ils auraient ajouté à une collection zoologique, ils auraient jeté une grande lumière sur une question encore obscure malgré toutes les discussions, celle de savoir jusqu'à quel point les sensations produites sur une mère par les objets extérieurs peuvent influer sur la conformation physique du germe qu'elle féconde dans son sein.

Le récit de M. Robert mit fin aux anecdotes de vénerie qu'on débitait à la taverne d'Arrowsmith.

Depuis ce jour, quand un chasseur prélude au récit de ses expéditions, on a inventé, pour le rappeler au silence, une formule qui est devenue proverbiale: "Percez-lui du tonneau du capitaine Mac-Clenchem", dit-on. Et l'assemblée de rire et d'étouffer par des hurras la voix du conteur.

Convie par un des amis de M. Robert, j'avais été un des auditeurs de son intéressant récit; depuis, j'ai voulu savoir ce qu'était devenu ce brave et intelligent capitaine Mac-Clenchem.

Voici, à ce sujet, ce que vient de m'écrire M. Robert:

"Monsieur l'abbé,

"Vous désirez connaître le sort de mon ami le brave Mac-Clenchem. Il n'est plus de ce monde. Il était d'une nature trop audacieuse pour ne pas continuer ses expériences hardies. Il y a à peu près neuf ans, il s'est embarqué de nouveau. Et sur le continent indien, témoin jadis de son triomphe auquel je dus la vie, il a voulu renouveler l'épreuve du nœud coulant. La queue du tigre fut saisie avec bonheur et retenue un moment avec force; mais, par un effet de la fatalité, l'animal était atteint d'une maladie cutanée, les poils n'avaient pas d'adhérence à l'épiderme, ils restèrent dans les mains du capitaine, et la queue glissant à travers le trou de la bonde, le tigre se retourna, et mon courageux ami cessa de vivre.

"Recevez, monsieur l'abbé, etc.

"Votre serviteur,

"J. ROBERT."

FIN

Notre Prochain Feuilleton

Après un récit de chasse des plus merveilleux, on aura un récit dont la scène se passe aux temps où tout confinait au merveilleux. Et pourtant, il ne contient rien que de très naturel. C'est un cas amoureux bien touchant qui sera exposé dans

Le Saut du Boscot.

Le héros est un être bon, doux, industrieux, maltraité par le sort. Sa seule consolation est un amour aussi discret que sincère et dévoué. Au moment où la vie lui redevient souriante, il fait une découverte qui tue son bonheur dans l'œuf. Le dénouement est sublime d'héroïsme et d'abnégation.

AU MOINS!

Le riche banquier.—Oui, cher monsieur, vous auriez pu vous épargner une démarche inutile. Vous ne serez jamais mon gendre.

Le visiteur.—Au moins, permettez-moi de sortir de votre maison par la petite porte du jardin, car deux de mes créanciers m'attendent devant la porte qui donne sur la rue.

CANDIDE JUSTINE

La dame.—Quels gages recevez-vous ordinairement?

Justine.—Je n'ai jamais fait assez de temps pour pouvoir le savoir.

Conte Roumain

Dans une maison de bois, tout au fond du pays roumain, vivait un pauvre ménage.

Ces gens avaient deux filles; l'aînée, Hatinca, était acariâtre et paresseuse; sa sœur, Paraskiva, au contraire, se montrait bonne et travailleuse. Leur mère était une méchante femme qui n'aimait que Hatinca, parce que celle-ci était tout son portrait, et la petite Paraskiva était bien malheureuse; battue par sa mère, maltraitée par sa sœur, elle n'osait guère se plaindre à son père, qui était un homme très doux; l'humeur de sa femme lui causait assez de chagrin déjà, et puis, comme il travaillait toute la journée dans les champs de maïs, il n'aurait pu protéger sa fille, et Paraskiva souffrait avec patience. Elle avait quatorze ans; Hatinca comptait deux ans de plus.

C'était Paraskiva qui, dès le matin, s'en allait au puits tirer de l'eau pour la journée; elle arrangeait les lits, battant les coussins, pliant les tapis qu'avaient tissés les femmes de la famille, depuis ses aïeules jusqu'à sa mère.

Elle balayait la maison, lavait les petits carreaux des fenêtres, préparait la mamaligua, (bouillie de farine de maïs qu'on laisse refroidir pour qu'en s'épaississant elle prenne une forme).

Le soir elle allait, avec sa sœur, dans une grande ferme où la jeunesse du voisinage se réunissait pour la veillée.

Elle travaillait tout le temps; Hatinca ne faisait que rire et causer. Mais quand Paraskiva, pour franchir la clôture (les propriétés roumaines sont encloses de palissades assez basses, sans aucune ouverture, mais seulement deux marche-pieds disposés à une certaine hauteur, pour aider à les franchir) déposait son paquet, la méchante fille le lui volait et se sauvait.

—Vois donc, maman, comme j'ai travaillé, s'écriait-elle en arrivant à la maison.

Et elle déplaçait les étoffes, faisant admirer les beaux dessins imaginés par l'adroite Paraskiva. Celle-ci arrivait alors, triste et inquiète.

—Et ton tapis! Montre un peu ce que tu as fait, lui demandait sa mère.

Mais, comme la pauvre enfant avait les mains vides, la mauvaise femme la battait sans écouter ses protestations.

Un jour qu'elle avait été encore plus maltraitée que d'habitude, Paraskiva résolut de s'en aller. Elle n'en dit rien à son père, de peur que celui-ci ne s'opposât à son départ, et, se cachant soigneusement de sa mère et de sa sœur, elle prépara son paquet.

Où! pas grand chose! Elle n'était pas riche, la petite Paraskiva. Les belles chemises brodées, les jupes éclatantes, les jolis fichus jaunes ou rouges que les femmes roumaines s'attachent sur la tête, rien de tout cela n'était pour elle.

Elle alla droit devant elle, sans but. Long-

temps, longtemps, elle marcha; les étoiles pâlisseraient déjà, quand elle osa prendre un peu de repos.

Puis elle se remit en route.

Le chemin qu'elle suivait était dégarni d'arbres; elle n'avait encore rencontré aucun voyageur.

—Paraskiva! Paraskiva! entendit-elle appeler tout à coup.

Elle regarda autour d'elle: personne.

Croyant s'être trompé, l'enfant reprit sa marche.

—Paraskiva! Paraskiva! cria de nouveau la voix.

Cette voix, elle en était sûre, on l'avait appelée.

Elle avisa un vieux poirier dont les branches à demi cassées pendaient tristement au bord du chemin; elle s'en approcha, et dans le bruissement des feuilles elle distingua son nom.

—C'est toi qui m'appelles, poirier? demanda-t-elle. Que désires-tu de moi?

—Regarde, petite Paraskiva, mes pauvres branches ont été tout abimées par le dernier ouragan; si tu ne me viens pas en aide je mourrai sûrement.

—Attends, attends, poirier! ne te chagrine pas: je vais essayer.

Et, rassemblant toutes ses forces, la petite fille, compatissante, redressa les perches renversées, les enfonça dans la terre, plaça des cailloux autour des perches pour en augmenter la solidité, rattacha les rameaux.

—Merci, petite Paraskiva, dit le poirier quand tout fut achevé, merci, et ne t'inquiète pas, tu seras heureuse.

L'enfant se remit en marche. Elle arriva devant un four tout délabré, se mit à le regarder.

—Paraskiva! Paraskiva! soupira le four.

—Que veux-tu, pauvre four?

—Je suis bien malheureux, Paraskiva. L'enchanteur Hoskonaki m'a construit autrefois, afin que chaque voyageur, en passant par ici, trouve un pâté prêt à manger; mais voilà que je suis tout encombré de cendres, une pierre s'est déplacée dans ma cheminée et l'empêche de tirer. Je suis éteint et je ne peux plus cuire mon petit pâté.

Le four pleurait.

—Ne te désole pas, fit Paraskiva tout attendrie, je vais tâcher de te réparer.

Et, déposant son paquet, la petite fille grimpa le long de la maçonnerie pour remplacer la pierre qui obstruait la cheminée; ensuite, elle dégacha le foyer plein de cendres, ramassa du bois et, soufflant sur quelques charbons à demi éteints, elle ralluma le feu.

—Merci, se mit à chanter la flamme, dans un joyeux pétilllement; merci, et surtout ne t'inquiète pas, tu seras heureuse, Paraskiva.

Un peu plus loin elle rencontra un puits.

—Une chèvre est tombée dans ma cavité et s'est noyée, sa carcasse corrompt mon eau dit-il. Je ne peux plus désaltérer les voyageurs.

—Je vais faire mon possible pour te venir en aide, répondit la petite en s'approchant. Et elle descendit courageusement au fond du trou béant, saisit la chèvre morte par une corne, l'attacha à l'extrémité de la corde, se hissa péniblement jusqu'à l'orifice; après quoi, elle rétablit la palissade du mieux qu'elle put et reprit sa marche.

—Merci, merci, Paraskiva; ne te tourmente pas, tu seras heureuse.

A la nuit, la petite fille se coucha au bord d'un champ. Et, quand le lendemain elle s'éveilla, elle fut tout étonnée de voir, non loin de là, une maison qu'elle n'avait point aperçue la veille. Elle se leva, mit un peu d'ordre dans sa toilette, et s'en fut frapper à la porte.

Une femme vint lui ouvrir.

—Qui es-tu et que veux-tu? demanda-t-elle.

—Je suis une pauvre enfant abandonnée, répondit doucement Paraskiva, je voudrais travailler pour gagner ma vie. N'auriez-vous pas besoin d'une servante, madame, je serai bien obéissante.

—Si vraiment, cela se trouve bien, fit la femme; entre, je te garderai un an. Au bout de ce temps-là, je te récompenserai, si je suis satisfaite. Je suis la magicienne Haramina, ajouta-t-elle; j'ai un grand nombre d'enfants que je vais te présenter, il faudra bien les soigner, je les aime beaucoup. Petits, petits, petits, appela-t-elle alors.

Et, dans tous les coins de l'appartement, accoururent des serpents, des crapauds, des grenouilles, des lézards; ils sautaient joyeusement, ils rampaient en sifflant gaiement.

—Je vais à l'église, fit Haramina, pendant ce temps tu feras chauffer le bain et tu laveras les petits, ensuite tu feras cuire le déjeuner et tu le serviras. Je te les recommande bien, soigne-les comme si tu étais leur mère.

Quand elle rentra, tous les petits se précipitèrent au-devant d'elle, avec des cris de joie, pour lui raconter comme ils avaient été bien soignés.

—Je suis très contente de toi, Paraskiva, déclara la magicienne, quand les petits eurent fini de parler. Mais je sais que tu aimes beaucoup ton père et que tu es triste loin de lui. Monte au grenier, j'y ai beaucoup de coffres: tu choisiras celui qui te plaira le mieux, je te le donne en récompense. Et tu retourneras chez toi, tu ne seras plus malheureuse.

Paraskiva se hâta de monter au grenier et choisit un petit coffre en bois blanc sans ornements, avec une mauvaise petite serrure toute rouillée.

Elle le plaça sur son dos et se mit en

LA LOGIQUE DU GOSSE



Papa.—Comment! mal poli, c'est-il comme ça que je t'ai élevé? Je t'ai vu embrasser Marie, la femme de ménage.

—Papa, c'est monsieur le curé qui me l'a recommandé.

Papa.—? ? ?

—Mais oui! Il nous a dit au catéchisme: "Mes enfants, vous avez devant vous deux voies, la bonne et la mauvaise. Eh bien, mes enfants, embrassez la BONNE."

route, accompagnée des souhaits de la magicienne et de ses enfants.

Paraskiva marchait, marchait, et, comme le soleil était très chaud, elle avait soif, lorsqu'elle arriva auprès du puits. Mais sitôt que celui-ci l'aperçut:

—Paraskiva! Paraskiva! s'écria-t-il, goûte un peu mon eau, elle est si bonne!

La petite fille s'approcha, puisa de l'eau, se désaltara et, reposée, continua sa route, pendant que l'eau chantait: "Tu seras heureuse, Paraskiva, tu seras heureuse".

Vers le soir, elle était devant le four, mourante de faim, mais elle entendit crier:

—Mon petit pâté est cuit à point, mange-le, Paraskiva, tu verras comme il est succulent!

Elle prit le pâté, s'assit sur son coffre et dina, pendant que la flamme continuait son bavardage; ensuite, elle se coucha près du four, passa une excellente nuit, trouva, en s'éveillant, un autre petit pâté, le croqua pour son déjeuner et se remit gaiement en marche, pendant que la flamme pétillante lui criait toutes sortes de bons souhaits.

Vers midi, elle aperçut le poirier.

—Paraskiva, Paraskiva, disait-il, vois

DONNEZ **SIROP**
AUX **DU**
ENFANTS **DR GODERRE**

mes beaux fruits! Prends-en autant que tu voudras, ils t'appartiennent, car sans toi ils n'existeraient pas.

A l'ombre des grandes branches, l'enfant se régala de poires, en prit quelques-unes pour la journée et marcha si bien qu'elle arriva devant la maison de ses parents lorsqu'il faisait encore jour.

Elle franchit la porte et se précipita dans les bras de son père, puis, lui montrant le coffre qu'elle apportait, l'ouvrit et le trouva rempli d'or et de pierreries.

Les deux femmes accablèrent de baisers et de caresses la petite Paraskiva, qu'elles avaient toujours maltraitée; mais le père, indigné de leur mauvaise foi, les repoussa, chargea le coffre sur son dos, prit Paraskiva par la main, et tous deux se mirent en route pour la ville voisine.

Là, ils achetèrent une belle maison et y vécurent fort heureux. Paraskiva se maria et eut beaucoup d'enfants, travailleurs et bons comme elle.

—Si je m'en allais aussi, dit Hatınca, après le départ de sa sœur, je saurais bien trouver un trésor d'une valeur au moins égale à celui qu'a rapporté cette petite sotte de Paraskiva.

Sa mère lui prépara son paquet, et le lendemain elle se mit en route.

De même que sa sœur, elle rencontra le poirier, tout abimé par l'ouragan. Mais le pauvre arbre eut beau l'appeler, la supplier, l'assurer qu'il mourrait si elle lui refusait son aide:

—Je ne suis pas faite pour soigner les vieux poiriers, s'écria-t-elle.

UN DISTRAIT



—Sapristi! encore un cigare qui ne veut pas fumer!

Et elle continua sa route, pendant que les branches bruissaient: —Méchante, méchante Hatınca, notre mort ne te portera pas bonheur".

Elle arriva devant le four.

—Hatınca! Hatınca! je ne puis plus cuire mon petit pâté!

Elle suivit son chemin, tandis que le four lui criait:

—Méchante, méchante, tu te repentiras d'avoir un mauvais cœur.

Quand, le lendemain, elle se trouva près du puits, elle ne s'émut pas davantage de sa détresse et passa outre, pendant qu'il disait:

—Méchante, méchante, tu seras bien punie.

Elle aperçut la maison de la magicienne et frappa d'une main hardie.

Haramina vint ouvrir.

—Qui es-tu et que veux-tu?

—Je m'appelle Hatınca et je veux gagner de l'argent. Auriez-vous besoin d'une servante?

Le ton de la jeune fille n'était guère avenant, cependant la magicienne la fit entrer, lui présenta ses enfants, la pria de faire chauffer le bain, de leur donner à manger, et surtout de les bien soigner; après quoi, elle partit pour l'église.

Quand elle rentra:—Eh bien, mes petits enfants, demanda-t-elle, la nouvelle servante vous a-t-elle bien soignés?

Des pleurs et des gémissements éclatèrent de toutes parts.

—Mauvaise fille! s'écria Haramina, lorsqu'elle eut vu combien les pauvres petits avaient souffert, mauvaise fille, je ne te garderai pas à mon service. Monte au grenier, prends un coffre pour te payer et retourne d'où tu viens.

Hatınca choisit un beau coffre, bien plus grand que celui de Paraskiva, tout sculpté et tout doré, le chargea sur ses épaules et reprit le chemin de la maison de sa mère.

Son fardeau était très lourd, aussi eût-elle bientôt soif, et, lorsqu'elle se trouva devant le puits, elle avait la gorge si desséchée qu'elle eût donné beaucoup pour recevoir quelques gouttes d'eau. Mais comme à son passage elle n'avait pas retiré la chèvre morte, l'eau était mauvaise, et elle dut continuer sa route, malgré sa soif et sa fatigue.

Le soir, elle mourait de faim, quand elle arriva devant le four, mais comme elle ne l'avait ni réparé, ni rallumé, elle n'y trouva pas de petit pâté.

Elle se coucha, tout affamée, devant le feu éteint; le froid l'empêcha de dormir.

Le lendemain, elle se remit en route, l'estomac creux et plus fatiguée que la veille.

Comme les poires lui auraient fait du bien! Mais l'arbre était desséché, il ne rependait plus d'ombre sur le chemin, toutes ses feuilles étant tombées; et Hatınca, avec son gros coffre sur le dos, avait bien chaud,

Cabot's Sulpho-Naphthol

LE GRAND AGENT DE DESINFECTION ET DE NETTOYAGE MODERNE

Pour le Nettoyage du Printemps, il n'a pas d'égal. Une cuillerée dans un seau d'eau nettoiera, purifiera et désinfectera de la cave au grenier, détruisant les microbes malsains, la vermine, les insectes de toutes sortes.

Pour la Cave. — L'air impur provenant des caves est souvent cause de maladies. Le SULPHO-NAPHTHOL détruira les germes, la décomposition, la moisissure, les insectes et odeurs nuisibles. Il serait prudent de l'avoir toujours sous la main.

Ecrivez-nous pour le petit livret décrivant ses différents usages, ou envoyez dix centins pour un échantillon.

THE SULPHO-NAPHTHOL CO.,
Montréal, Canada.

bien soif et bien faim. Elle était harassée, harassée à mourir.

Enfin, elle arriva près de sa maison.

—Maman! maman! s'écria-t-elle.

Sa mère accourut au-devant d'elle.

—Vois, je suis à bout de forces, mais j'ai un beau coffre, bien grand; je n'ai pas fait comme Paraskiva, qui, de peur de se charger, n'en avait pris qu'un tout petit, la paresseuse!

Les deux femmes entrèrent chez elles et fermèrent soigneusement la porte pour débarrasser leurs trésors. Mais, horreur! la caisse était pleine de serpents très méchants, qui se précipitèrent sur elles avec d'affreux sifflements et les dévorèrent.

A TABLE D'HOTE

La maîtresse.—Je suis d'opinion de laisser bouillir le café une grosse demi-heure. C'est le meilleur moyen d'en tirer tout ce qu'il contient de bon.

Le nouveau pensionnaire.—Vous réussissez admirablement.

UN CORSET IDEAL

—Etes-vous contente de votre nouveau corset? demandait une dame du monde à une amie.

—Ah! je crois bien, répondit celle-ci. J'en suis ravie. Quand je le porte, c'est à peine si je puis respirer.

THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD.,
Montréal.

Ober Monsieur,

Votre *Poudre pour les Pieds* est bien bonne pour les *Cors Mous*; je certifie qu'elle m'a fait beaucoup de bien.

Votre reconnaissante,

Mme VVE THOS. TREMBLAY,
St-Hugues, Que.

CONSEIL DU MEDECIN

Prendre un médicament sous la forme d'un mets exquis n'est pas chose si commune qu'il ne faille la signaler à l'occasion; c'est le cas pour ceux qui prennent fréquemment des huîtres crues, ils absorbent ainsi 0.50 centigrammes de glycérophosphate de chaux et la valeur en fer d'une très grande quantité d'hémoglobine. L'iode ajoute encore à la valeur de ce précieux aliment, d'autant plus que l'iode comme le phosphore et le fer se présentent ici en combinaison directe avec les composés organiques élaborés par la cellule animale par conséquent sous l'état le plus favorable à leur assimilation.

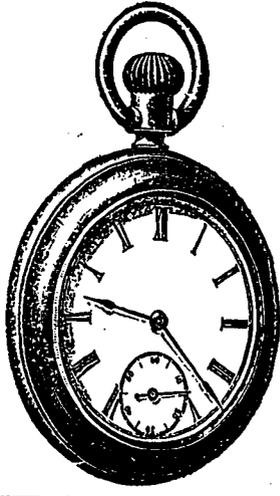
L'huître peut donc avec avantage remplacer l'huile de foie de morue au cas où celle-ci, bien qu'indiquée, est difficilement supportée par le tube digestif, et c'est une alimentation de choix, pour les chloro-anémiques, les neurasthéniques dont le tempérament entaché de lymphatisme indiquerait l'utilité d'une médication iodée en même temps que ferrugineuse et phosphorée.

RECETTES

Purée de pois secs.—Faites cuire dans l'eau à grand feu des pois cassés jusqu'à ce qu'ils s'écrasent sous les doigts. Assaisonnez votre eau de sel, une carotte, un oignon et un poireau. Le cuisson terminée, retirez l'assaisonnement et écrasez vos pois dans un peu de bouillon de cuisson. Mettez votre purée dans une casserole avec un morceau de bon beurre, et laissez réduire à feu doux.

Soupe à l'oseille parisienne.—Ayez du pain rassis, émiettez-le dans un peu de lait; ajoutez de l'eau chaude en quantité suffisante; quelques pommes de terre rouges; une poignée d'oseille et cerfeuille; un morceau de beurre, sel, poivre, laissez bouillir; passez ensuite à la fine passoire et servez brûlant.

Blanchissage de la dentelle.—Mettre la dentelle dans une eau de savon, la faire bouillir lentement pendant un quart d'heure, la retirer, la bien presser dans les mains sans la frotter ni la tordre, rincer dans deux eaux froides; dans la seconde, mettez une goutte de bleu liquide. Passez ensuite la dentelle dans une dissolution lé-



GARÇONS ET FILLETES

Cette Montre GRATUITE

Vous n'avez qu'à nous envoyer votre nom et votre adresse, sans un sou d'argent, et en retour nous vous enverrons 10 exemplaires de L'AMI DU LECTEUR que vous distribuerez à vos amis, et ils vous donneront chacun vingt-cinq centimes (25c) pour un an d'abonnement, quand ils auront lu les jolies histoires qu'il y a dans ce journal. Alors, envoyez-nous les \$2.50 que vous avez collectées, ainsi que les noms et adresses de vos abonnés, et nous vous expédierons immédiatement, tous frais payés, cette belle montre Yankee. Ces montres tiennent bien le temps et sont garanties par les manufacturiers.

Ecrivez-nous IMMEDIATEMENT afin d'être les premiers dans votre voisinage à offrir notre journal, ce qui vous donnera plus d'avantage pour le placer. Adressez :

"L'Ami du Lecteur", Montreal, Canada.

gère de gomme arabique blanche, très claire, ou d'eau de riz; bien la secouer en la retirant. Ensuite, sans faire de plis, la tendre sur une serviette, ouvrant bien les jours et les festons, les fixer avec des épingles. Parfaitement sèche, on la repassera à l'envers après l'avoir recouverte d'une fine mousseline.

Elle.—Oh! quelle sottise j'ai commise quand je t'ai épousé.

Lui.—Permetts, ma petite, la sottise est entièrement de mon côté!

LE MARI SAVANT



—Dis-donc, Ferdinand, toi qu'as de l'instruction, pourquoi donc que l'eau fait tant de bruit quand elle commence à bouillir?

—Tu sais pas ça, c'est les microbes qui gueulent!!!

A SAINT X

L'étranger.—M. X... me fait l'effet d'être l'homme le mieux connu d'ici.

Le paroissien.—Oui, tellement, que pour emprunter de l'argent, il est obligé d'aller à Montréal.

MALHEUR AUX ABSENTS

Emma.—Elle dit qu'elle préfère être blonde que brune.

Léa.—Et elle parle en connaissance de cause, car elle a été les deux.

PAS FIER, MAIS PRATIQUE

A la suite d'une discussion avec son propriétaire, Latoune reçoit une gifle de ce dernier. Sans répliquer, il rentre chez lui et écrit la lettre suivante:

"Monsieur,

"Après ce qui vient de se passer, vous me devez une réparation; j'exige du papier neuf pour ma salle à manger!"

ECHO DE LA COUR

Le juge.—Il est avéré que vous avez poussé votre femme sur les rails au moment où le train passait.

Le prisonnier.—C'est vrai, je lui expliquais quelque chose, et, dame, puisqu'elle ne comprenait pas, j'ai voulu la mettre sur la voie.

CONSULTATION PENIBLE

Le médecin.—Voyons mon ami, qu'est-ce que vous avez?

Grinhard.—Si je le savais, je ne vous aurais pas fait appeler.

L'Asthme

Envoyez votre adresse afin de recevoir GRATUITEMENT et franco un paquet-échantillon de la **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE** du Dr Coderre. Si vous êtes souffrant, essayez ce remède et vous serez soulagé. Guérit l'Asthme et les Maladies Bronchiques. Adressez :

THE WINGATE CHEMICAL CO. (Limited) Montreal

Bronchite

VERS CHEZ LES ENFANTS

Ils causent beaucoup de Malaises

Pastilles du Dr Coderre pour les Vers

Recommandée par la Profession Médicale.

LES symptômes des Vers chez les enfants sont souvent négligés ; l'irritation qu'ils causent produit le manque de repos, des désordres de l'estomac et des intestins, des convulsions, des crises, et une longue suite de souffrances qui peuvent être évitées si l'on fait usage en temps propice de ce précieux remède, dont le

Succes sans egal

est la meilleure preuve de son efficacité. Ne possédant aucune mauvaise odeur, les Pastilles s'administrent facilement, et, dans tous les cas produisent les meilleurs résultats en chassant même la trace des vers, s'il en existe. Elles n'exigent pas (comme avec les autres pilules prescrites pour les vers) d'être suivies par des drogues laxatives, car elles le sont juste assez pour éliminer toutes les accumulations malsaines et pour régler les sécrétions des voies digestives. Non seulement elles agissent promptement et sûrement, mais elles sont aussi

Parfaitement inoffensives et sans danger.

Elles ne contiennent absolument rien qui pourrait nuire à l'enfant le plus délicat, ce qui est très important surtout lorsqu'on fait prendre des remèdes aux enfants sans le secours du médecin.

La présence des vers chez les enfants se reconnaît au manque de repos, tressaillements du sommeil, appétit irrégulier, pâleur, démangeaison du nez, grincements des dents, mauvaise haleine, joues enflammées, lèvres enflées, et à l'estomac dur et proéminent. Aussitôt que ces symptômes apparaissent ils demandent une attention spéciale et il est temps de faire prendre

Le seul remède certain

qui exterminera et détruira toutes espèces de vers et donnera les meilleurs résultats. N'achetez que les véritables Pastilles du Dr Coderre pour les Vers, protégées par la SIGNATURE et le PORTRAIT du DR CODERRE, et sur lesquelles on peut avoir confiance. Elles sont en usage avec tant de succès dans toutes les parties du monde qu'elles sont devenues indispensables dans toutes les familles où il y a des enfants.

Les Pastilles du Dr Coderre pour les Vers

sont faites petites et agréables au goût ; sont parfaitement sûres et promptes dans leur action et peuvent être administrées dans toute saison ou tout climat. Quand les enfants refusent de les prendre dans leur forme naturelle, elles peuvent être écrasées et données sous forme de poudre. Directions complètes avec chaque paquet. Envoyées franco sur réception du prix, 25 cts.

The Wingate Chemical Co., Ltd., Montréal

—Vous me plaisez assez, seulement avez-vous servi dans de grandes maisons ?

—Très grandes, madame, la dernière que j'ai faite avait six étages.

Lisez la liste des prix que nous donnons ; elle vous amènera à coopérer à l'augmentation de notre circulation. On trouvera aux pages 93 et 95 une liste de gravures et de livres intéressants et utiles pour tous. Ecrivez-nous pour renseignements.

Sachets... Parfumés

Envoyez-nous 35 cents en Argent ou en Timbres et nous vous enverrons "L'AMI DU LECTEUR" pendant un an et un JOLI SACHET PAR-

FUMÉ (parfum select), d'une durée garantie pour deux ans. Adresses :

"L'Ami du Lecteur",
MONTREAL.

DANS UN MINISTERE
—Très fort le grand chef, à ses heures ; de l'imagination, de l'initiative.
—Oui, mais il passe trop vite d'une chose à l'autre.
—C'est vrai : de la fuite dans les idées.

CRITIQUE

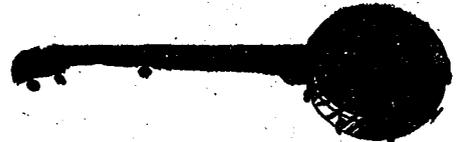
A.—Serrelapogne dit que son premier dollar a été le plus dur à gagner.
B.—Et son dernier est le plus dur à lâcher.



La célèbre Guitare Handel est en bouquet solide, avec dos et côtés élégamment confectionnés et recouverts d'une belle imitation d'acajou avec manche en noyer, points de position en perles incrustées, ouverture solide, extrémités en plaqué de nickel et elle est montée avec des cordes en acier. Ce magnifique instrument sera donné comme prime à quiconque enverra 15 abonnements à l'"AMI DU LECTEUR" à 25 cts chacun, l'argent accompagnant la liste, ou sur réception du prix : \$4.25.

"L'AMI DU LECTEUR",
2 Maple Avenue, Montréal.

Donné !



Nous offrons le Banjo Ajax, fabriqué par Lyon & Healy (Chicago), comme prime à quiconque nous enverra 20 abonnements à l'"AMI DU LECTEUR" pour un an à 25 cts chacun — l'argent devant accompagner les abonnements. C'est un joli instrument de bonne apparence et d'une confection de choix. Il a un revêtement en nickel de 10 pouces doublé en bois, un manche en imitation de cérisier teinté. Goussets (brackets) hexagones en plaqué de nickel et centre en vélin. Ou encore, il sera envoyé sur réception du prix : \$5.50.

"L'AMI DU LECTEUR",
2 Maple Avenue, Montréal.

15c

Guerissent Cors et Verrues

Le seul remède sûr, rapide et efficace pour Cors et Verrues. Ni douleur, ni marque. Envoyé franco sur réception du prix. Gare aux imitations. Demandez pour le McGale.

Adresser

B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal.

10c

Sur réception de 10 cents en Argent ou en Timbres-poste nous vous enverrons franc de port 6 JOLIES CARTES D'ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE, élégantes et de dessins attrayants. En outre, sur réception de 30 cents, nous enverrons L'AMI DU LECTEUR pendant un an et les six jolies cartes en question.

"L'Ami du Lecteur",
2 Maple Avenue, MONTREAL.

PILATON Pour Enlever . . . les Cheveux Superflus



La Seule Préparation Scientifique qui fera disparaître complètement les cheveux nuisibles sans causer de tort à la peau et sans la décolorer. Chacun peut se l'appliquer facilement

Prix, \$1.00 la bouteille

Par la malle franc de port, sur réception du prix

Demandez des renseignements à **THE LANE MEDICINE CO., MONTREAL.**

Mosaïque

Le meilleur ivoire vient du Zanzibar.
L'an dernier, en Angleterre, il a été publié 1,513 romans.
C'est le nom de "Marie" qui est donné à plus de steamers, voiliers, etc.
Il y a cinq ans, M. Oppenheimer, du Hanovre, avait dans ses écuries 600 chevaux de bon prix.

Le jus de citron enlève les taches d'encre; le savon ordinaire les aggrave.

L'Italie qui, en 1899, n'avait que 36 mines de charbon en a aujourd'hui 45, produisant 480,000 tonnes en douze mois.

L'hôpital de Moscou renferme 7,000 lits et reçoit annuellement 15,000 patients. 96 médecins et 900 gardes-malades y sont attachés.

Les édifices de Londres portent une assurance contre le feu au montant de 914 millions de louis. Le Canada entier n'en porte que 150 millions.

La plus grande distance qu'on ait entendue une voix d'homme est de 18 milles, et ceci dans le grand canyon du Colorado. Un homme placé à l'entrée de cette gorge a crié le mot "Bob" et a été entendu à l'autre extrémité, soit une distance de 18 milles.

Cors, Verrues et Oignons

Tous ceux qui ont été assez imprudents de porter des chaussures trop justes savent apprécier ce que c'est qu'un "Cor".

Le Remède pour les Cors, de McGALE

est sûr, prompt et inoffensif, enlevant les Cors, Verrues et Oignons sans douleurs ni blessures, sans avoir besoin de couper ou de rogner. Appliquez le remède tel qu'indiqué sur les instructions contenues dans chaque boîte, et tout malaise disparaîtra.

Prix 15 cts la boîte, ou par la malle sur réception du montant.

Mal aux Pieds

Peu importe les souffrances que vous avez endurées par la Transpiration, la Sensibilité, les Enflures, les Engelures et Ongles incarnés, vous aurez un soulagement immédiat et, plus que probable, la guérison complète en faisant usage de la

Poudre McGALE pour les Pieds

qui n'a aucune odeur, qui est propre et ne tachera pas le plus beau tissu. Comme Poudre pour les Gants pour les personnes souffrant de la Transpiration des Mains, elle est agréable et donne à la peau la souplesse et la santé.

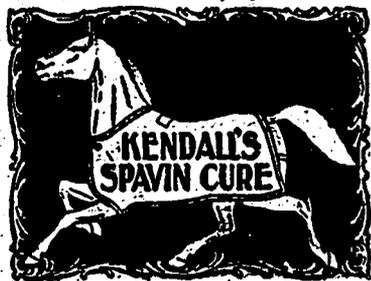
25 cts la boîte ou par la malle sur réception du montant.

The Wingate Chemical Co., Ltd., MONTREAL, CAN.

LE MARCHÉ AUX CHEVAUX

Ne demande que des Chevaux Sains

Les chevaux boiteux n'obtiennent que la moitié de leur vraie valeur et ne sont recherchés ni pour l'usage ni pour la vente. Le remède est facile. Quelques bouteilles de



opéreront une guérison permanente des Epouvins, Maladies Nerveuses, Courbatures, Suros, etc., et toutes espèces de Botteries. Il guérit des milliers de cas annuellement. Des attestations comme la suivante sont une garantie de mérite.

A guéri deux Epouvins Osseux existant depuis 10 ans
Earlville, N.Y., 11 mars 1901.

Dr B. J. Kendall Co. Messieurs: — Il y a quelques années, je me servis de votre Kendall's Spavin Cure pour un cheval atteint de Deux Epouvins Osseux et le remède les enleva complètement. Ces épouvins étaient de naissance et avaient dix années de durée. J'ai maintenant le cas d'une jument blessée en passant à travers un pont et je vais lui faire subir un traitement complet avec votre Spavin Cure. Veuillez m'envoyer une copie de votre Traité sur le Cheval et ses Maladies.

Bien à vous, OLARK O. PORT.

Prix \$1. : six pour \$5. Comme liniment pour famille, il n'a pas d'égal. Demandez à votre pharmacien le Kendall's Spavin Cure, aussi le Traité sur le Cheval et ses Maladies, livre distribué gratuitement; ou bien écrivez à Dr B. J. KENDALL CO., Enosburg Falls, Vt.

SUGGESTIONS OPPORTUNES

L'Emplâtre pour la TOUX De LEE

Un ennemi de cette toux fatigante.

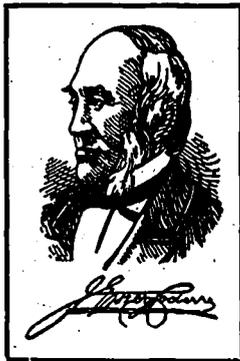
L'Emplâtre de Belladone Extra fort, de POMEROY chasse les douleurs.

Essayez un
Emplâtre pour les Reins, de Mack
et notez les résultats.
Toujours sûr.

Manufactures par la J. ELLWOOD LEE CO.

EN VENTE PAR

B. E. McGALE,
2128 Rue Notre-Dame, Montreal.



L'ASTHME PEUT ÊTRE GUÉRI...

La saison est arrivée où les personnes souffrant d'**AFFECTIONS ASTHMATIQUES, BRONCHIQUES** éprouvent énormément de malaise et sont fréquemment retenues à leurs maisons par les changements soudains dans la température. Un soulagement immédiat peut être apporté à leur état de santé par l'usage de la...

Poudre Anti-Asthmatique du Dr Coderre

Un échantillon vous en est envoyé gratis. Les **CAS CHRONIQUES** sont fortement enrayés et le malade peut ressentir un grand soulagement grâce à elle. La surprenante nouvelle que **L'ASTHME PEUT ÊTRE GUÉRI**

venant d'un homme aussi autorisé que l'était feu le Dr J. Emery Coderre, qui au cours d'une pratique de plus de 50 ans a eu une large expérience et de merveilleux succès dans le traitement des maladies des organes respiratoires, vous prouve que la **Poudre Anti-Asthmatique du Dr Coderre** apporte un soulagement immédiat aux plus violentes attaques d'asthme. Son emploi régulier ne contribue pas seulement à soulager le malade mais rend les attaques moins fréquentes, puis en empêche pour tout de bon le retour.

Dans les cas d'**ENROUEMENTS GRAVES, d'OPPRESSIONS BRONCHITQUES** et de **TOUX OBSTINÉES**, cette poudre sera considérée hors de prix. Convaincus que le moyen honnête de vendre un Remède est de laisser ceux qui voudraient l'acheter reconnaître par eux-mêmes ses mérites avant de faire l'achat—à chaque victime de ces maux qui nous enverra son nom et son adresse, nous ferons parvenir gratuitement un paquet-échantillon de la **Poudre Anti-Asthmatique du Dr Coderre**.

THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD., MONTRÉAL.

Ober Monsieur.— Il est de mon devoir de vous écrire. Pardonnez-moi si j'ai retardé, mais j'espérais rencontrer quelque personne qui aurait pu être atteinte de la maladie dont j'ai tant souffert et pour laquelle je me suis si bien trouvée de vos remèdes. Je ne pourrai jamais assez vous en remercier, et soyez assuré que je ne cesserai pas d'en vanter la merveilleuse efficacité. À toutes personnes souffrant de l'Asthme, je conseille d'essayer la **Poudre Anti-Asthmatique du Dr Coderre**. Il n'y a pas de meilleur remède pour cette maladie.

Avant d'en commencer l'usage, j'étais bien découragée. J'avais consulté plusieurs médecins et ils ne connaissent pas de remède pour l'Asthme.

Encore une fois "merci", et si jamais je souffre encore des mêmes symptômes, je saurai comment me soulager avec l'aide de cette excellente préparation. Je reste pour la vie, votre reconnaissante,

Mme JOSEPH LAPLANTE, St-Germain de Grantham, Que.

THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD., MONTRÉAL.

CAVIGNAC, P.Q., mars le 25, 1901.
Messieurs, — Vous trouverez ci-inclus \$1.00 pour une boîte de la **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE DU DR CODERRE**. J'en ai fait usage, et elle m'a fait beaucoup de bien. Les attaques que j'avais souffertes étaient moins fréquentes et moins sévères, et je puis vous assurer que le soulagement que j'ai obtenu est un bienfait. Votre tout dévoué,

ULDÉRIO PARADIS.

THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD., CÎTÉ. LABELLE (Moullins Church).

Messieurs, — Depuis plusieurs années je souffre de l'Asthme, ayant essayé tous les remèdes possibles recommandés pour cette maladie. Ayant lu votre réclame concernant la **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE DU DR CODERRE**, je me suis décidé à l'essayer. J'en ai fait usage de temps à autre depuis plusieurs

Envoyez votre adresse afin de recevoir gratuitement et franco un paquet-échantillon. Si vous êtes souffrant, ne manquez pas d'essayer ce remède et vous serez soulagé.

Le prix de vente régulier est de 50 cts à \$1.00, selon la grosseur du paquet.

THE WINGATE CHEMICAL CO., Limited,

2 Maple Avenue, Montréal

mois et je me sens complètement transformé; les attaques sont moins violentes et moins fatigantes. Je dors bien et je fais une bonne journée de travail. Je n'hésite pas en recommandant la **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE DU DR CODERRE** à tous ceux qui souffrent de l'Asthme. Envoyez-moi si vous plait une autre boîte et vous obligerez votre tout dévoué,

J. L. MARGOUX.

THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD., MONTRÉAL.

VILLAGE DES AULNAIES, 9 mars 1902.
Messieurs, — J'ai reçu le paquet de **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE DU DR CODERRE** que vous avez eu la gentillesse de m'envoyer et veuillez recevoir mes remerciements. Je n'ai pu répondre à votre lettre avant aujourd'hui parce que j'étais malade.

Cette poudre m'a fait beaucoup de bien pour mon extinction de voix; maintenant je n'ai pas besoin d'en faire usage, mais si plus tard je viens à en avoir besoin, soyez certains que je m'adresserai à vous aussitôt.

Votre toute dévoué,

MADAME JOSEPH FOURNIER.

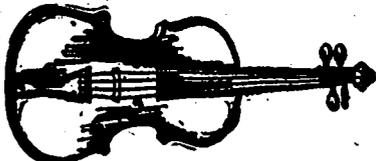
THE WINGATE CHEMICAL CO., LTD., MONTRÉAL.

ST-JEAN-DE-DIEU, 15 mars 1902.
Messieurs, — Ayant reçu un échantillon de votre **POUDRE ANTI-ASTHMATIQUE DU DR CODERRE**, j'en suis très satisfait; je crois ce remède de grande valeur, car depuis que j'ai employé votre échantillon je suis beaucoup mieux. Vous pouvez vous servir de mon nom comme témoignage en faveur de cette poudre.

Vous me demandez dix noms de personnes souffrant de l'Asthme; je suis très heureux de vous les envoyer, car votre remède le mérite. Si vous m'envoyez le paquet de poudre que vous m'avez promis, je serai content car elle me fait du bien. Veuillez me croire, Messieurs, votre dévoué serviteur,

EMILE DUMONT.

Un Beau et Utile Cadeau



À quiconque nous enverra 20 abonnements à l'**"AMI DU LECTEUR"** pour un an, à 25 cts chacun, avec l'argent de ces abonnements, nous enverrons un des violons de Lyon & Healy (Chicago) — un excellent modèle d'une agréable apparence. Il a obtenu une grande popularité en Allemagne où abondent les excellents connaisseurs en fait de violons. Les bords sont garnis d'incrustations. Fini en beau brun magnifiquement nuancé. Complet avec archet, colophane et méthode. Ou bien encore, nous l'enverrons sur réception du prix : \$5.50.

"L'AMI DU LECTEUR",
2 Maple Avenue, Montréal.

LES QUESTIONS IMPRUDENTES

—Etes-vous superstitieuse à propos d'opales?

—Oui, je crois qu'il est malchanceux de perdre l'occasion d'en avoir une.

NOS DOMESTIQUES

—Vous êtes extravagante, Justine; vous allumez deux chandelles pour lire?

—Pas du tout, madame. C'est rien qu'une chandelle, mais je l'ai coupée en deux.

EN COUR

Le juge.—Avez-vous quelque défense à offrir?

L'accusé.—Non, mais j'ai un avocat qui n'est pas piqué des vers.

50 YEARS' EXPERIENCE

PATENTS

TRADE MARKS
DESIGNS
COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the

Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newsdealers. **MUNN & Co.**, 361 Broadway, New York. Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

DIARRHÉE ET CHOLÉRA DU PAYS. — Soulagement rapide grâce au STANTON'S PAIN RELIEF. Quelques doses soulagent et guérissent les cas les plus graves.

UNE CHANCE SANS PRECEDENT

Des primes artistiques pour le public lecteur.

Dans le double but de nous montrer reconnaissants pour l'encouragement que nous a accordé le public et, aussi, pour disséminer certaines gravures réellement artistiques, nous avons décidé de faire l'offre que voici :

A tous ceux qui, étant nouveaux abonnés, nous enverront VINGT-CINQ CENTS pour l'abonnement, plus CINQ CENTS pour la poste, nous enverrons au choix une des gravures suivantes : grandeur 13 x 16.

Ste Famille, St Joseph, Sacré Cœur Jésus, Sacré Cœur Marie, Immaculée Conception, Le Bon Pasteur,

Jésus portant sa Croix, Ste Hélène, Ste Philomène, Ste Agnès, Ste Marguerite, Notre-Dame du Saint Rosaire, l'Hiver, la Boisson Favorite, l'Espérance, Mort d'un Père, Mort d'une mère.

On remarquera qu'il y a dans cette série de gravures des sujets religieux et des sujets inspirés par la sentimentalité ou l'idée de famille.

Qu'on n'oublie pas de répandre cette bonne nouvelle et de donner à tous la chance de recevoir un excellent journal et en plus une prime de première classe.

L'AMI DU LECTEUR, No 2 Maple Avenue, Montreal.

L'ORIGINE DE LA PESTE

Monsieur (entrant).—Qui a fumé un des cigares que tu m'as donnés pour ma fête?

Madame.—Personne... C'est le pétrole qui est de qualité inférieure.

EN COUR

—Prisonnier, la police dit que vous étiez ivre hier soir. Est-ce vrai?

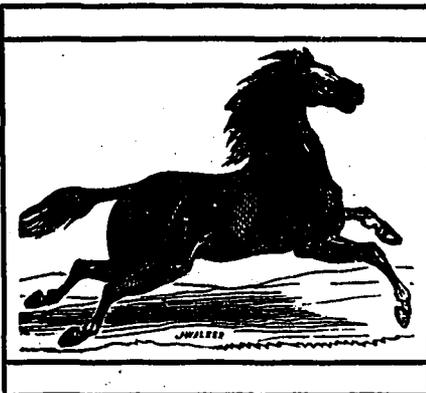
—J'étais sobre comme vous, Votre Honneur.

—Dix piastres et les frais. Vous devriez avoir honte.

Au cours du siècle dernier, les Etats-Unis ont produit pour 5,200 millions de louis de maïs et 2,200 millions de louis de blé.

Demandez des échantillons—donnés gratis—de la Poudre de McGale pour les Pieds. Essayez-la pour les pieds endoloris, brûlants et tendres. Elle ne manque jamais de soulager immédiatement. Par la malle, franco.

THE WINGATE CHEMICAL CO. LMD.,
Montréal.



Les Hémorroïdes et leur Traitement

Pour traiter convenablement une maladie connue, il est de première importance de déterminer aussi positivement que possible la cause existante qui produit ladite maladie. En préconisant l'Onguent de McGale pour les Hémorroïdes, nous désirons attirer l'attention de nos clients sur la cause prédisposant à ce malaise et leur offrir un remède destiné à la faire disparaître et, par conséquent, à effectuer une guérison. En proposant ce remède, nous ne voulons pas qu'il soit compris que nous garantissons une guérison dans tous les cas, car des conditions constitutionnelles peuvent exister qui annulent nos efforts. Mais nous nous engageons à procurer un soulagement presque immédiat dans la majorité des cas d'Hémorroïdes Démangeantes, Sèches ou Saignantes, et dans plusieurs autres à effectuer une guérison rapide. Les Hémorroïdes sont des vaisseaux sanguins engorgés ou congestionnés dans le voisinage de l'Anus; elles peuvent être internes ou externes, accompagnées parfois de saignement, toujours de douleurs et de malaises, quelquefois d'une démangeaison intense qui est aggravée par le frottement, et si gênantes la nuit, une fois au lit, qu'elles rendent la vie à peu près intolérable. Cet état n'est pas restreint à l'Anus, mais peut s'étendre aux parties privées des hommes et des femmes, en se montrant sous la forme d'une éruption quelquefois accompagnée d'une exsudation ressemblant à la transpiration. La cause la plus prolifique d'Hémorroïdes est probablement les excès de la vie, les excès dans le boire et le manger, ce qui cause un dérangement dans la circulation à travers le foie et, comme résultat, l'engorgement des vaisseaux hémorroïdaux. C'est pourquoi on se servant de l'Onguent de McGale pour les Hémorroïdes, il est de première importance de régler le mode de vie du patient en lui faisant suivre un régime très soigneux, et l'on obtiendra le plus infaillible effet curatif du remède, ainsi que prouvé par les attestations de certaines victimes, liste à laquelle peuvent être ajoutés des centaines d'autres qui ont reconnu l'Onguent de McGale pour les Hémorroïdes comme le remède, entre tous les autres, qui a été mis dans la balance et n'a pas été trouvé insuffisant.

L'ONGUENT DE MCGALE pour les Hémorroïdes est prompt et calmant dans ses effets, procurant un soulagement presque instantané.

Prix 25 cts la boîte, franco, sur réception du prix

B. E. McGale, Chimiste, - MONTREAL.

Livres de Grande Valeur aux Amateurs de Chevaux

A tous les amateurs de chevaux qui feront parvenir 10 cents en timbres ou en argent, nous enverrons une brochure valant cinq fois ce montant et contenant des centaines de recettes utiles pour traiter les chevaux, les chevaux malades, ce qui vous épargnera la dépense de vétérinaire et sauvera la vie d'animaux précieux. A part ces recettes importantes, ce livre vous enseigne comment dresser chevaux et chiens pour accomplir toutes sortes de jeux amusants. Ou encore, sur réception de 30 cents, nous vous enverrons la brochure en question et l'"AMI DU LECTEUR" pendant un an. S'adresser à

"L'Ami du Lecteur", Montreal.

**PIEDS
SENSIBLES**

Tendres, Transpirants, Enflés, Irritables, Cors Mous et Ongles incarnés, immédiatement soulagés par la **POUDRE de MCGALE** pour les pieds. — Prix 25 cts par boîte. — Un échantillon **GRATIS** sera envoyé franco en s'adressant

THE WINGATE CHEMICAL CO. (Limited) MONTREAL.

**PAQUET
GRATIS**

P. E. D'ANJOU

Marchand Général

BIC, Co. Rimouski

MODES DU PRINTEMPS !

Comme je vous l'annonçais dans le numéro du mois d'avril dernier, j'ai à mon magasin une MODISTE pour les CHAPEAUX. J'ai le plaisir de vous dire qu'elle me donne entière satisfaction. J'invite les dames à venir voir notre assortiment de chapeaux.

Je suis actuellement installé dans le magasin de feu JOS. PINEAU. J'invite tous les acheteurs à venir me faire une visite. Ils trouveront un assortiment très complet dans toutes les lignes.

Nous sommes au mois de mai, c'est le temps des ameublements. Je vous conseille de ne pas faire vos achats avant de venir visiter mon assortiment de meubles. J'ai des prix qui vous surprendront.

Comme toujours je fais une

Spécialité de Farine, Moulée, Epicerie, Provisions, Etc.

Vous trouverez votre compte en faisant affaire avec moi.

J'invite les cultivateurs qui ont besoin de GRAINS et de GRAINES à venir me voir. Je ne tiens que des produits de première qualité.

UN SEUL PRIX! UN SEUL PRIX!

Je crois avoir adressé l'AMI DU LECTEUR à toutes mes pratiques ; cependant il peut se faire que j'aie oublié quelques personnes. Je les prie de vouloir bien m'en avertir, et si elles désirent le recevoir, je verrai à leur faire parvenir ce petit journal qui est très intéressant.

Littérature pour tous

A ceux qui nous feront parvenir le prix d'un ou plusieurs volumes dont voici la liste, plus 5 cents par volume, nous en ferons l'envoi, avec L'AMI DU LECTEUR pendant un an.

A bord d'un négrier, épisode de la vie maritime, tiré des *Voyages et Aventures* de Louis Garneray. 1 beau volume, belle couverture, nombreuses gravures. 0,30

Aimable Compagnon (P). Nouveau recueil de bons mots, de fines saillies, de réparties spirituelles, d'historiettes et d'anecdotes plaisantes, naïvetés, menus propos, etc. 1 grand volume, couverture illustrée en couleurs. 0,40

Album du chanteur (P), nouvelles romances et chansons, avec musique. 0,35

Ami du chanteur (P). Nouveau recueil de romances, mélodies, chansons et chansonnettes, avec musique. 1 vol. 0,35

Amusements de société (les mille et un). Recueil de tours d'adresse, de cartes ou d'escamotage, de subtilités ingénieuses, de récréations mathématiques, d'expériences de physique, etc., avec grav. pour l'intelligence du texte. 1 vol. 0,63

Bastonnais (les), grand roman historique canadien, par J. Lespérance. 1 beau volume avec nombreuses gravures. 0,50

Bible illustrée (petite), ou récits tirés de l'Ancien et du Nouveau Testament, par Mgr Bourquard, orné de 140 gravures, cartonné. 0,40

Binettes contemporaines (un million de). Biographies comiques, par Commerson, 60 portraits dessinés par Nadar. 1 vol. 0,50

Bonne aventures dans la main (la). Eléments de chiromancie, divination et explication de l'avenir, par Teynier. 1 beau volume renfermant de nombreuses planches représentant les différents signes qui peuvent se trouver dans la main. 0,50

Calembours (Dictionnaire des). Jeux de mots, lazzi, coq-à-l'âne, quolibets, quiproquos, amphigouris, etc., recueillis par Eug. Le Gai. 1 vol. 0,50

Chasseur (Manuel du), par Duchêne, ouvrage contenant la description des armes, la fabrication des munitions, la chasse au chien d'arrêt, la vénerie, etc. 1 beau vol. 0,50

Chemin des larmes (le) ou un Amour déçu, grand roman, par ***. 1 vol, de 400 pages. 0,30

Confiseur des ménages, contenant un guide complet pour faire chez soi et sans appareils dispendieux toutes sortes de confiseries. 1 vol., nombreuses figures. 0,50

Cow-Boy, grand roman d'aventures dans les prairies de l'Ouest et scènes de la vie des ranches, par Azuzias-Turenne. 1 beau vol. 1,00

Cuisinière canadienne (nouvelle), contenant tout ce qu'il est nécessaire de savoir dans un ménage: les recettes les plus nouvelles et les plus simples pour préparer les potages, les rôtis de toutes espèces; la pâtisserie, les gelées, glaces, sirops, confitures, fruits, sauces, puddings, crèmes et charlottes; poissons, volailles, gibier, œufs, légumes, salades, etc.; recettes pour faire diverses sortes de breuvages, liqueurs, etc., etc. 1 vol. 0,30
Le même ouvrage, relié en toile. 0,50

Cuisinière (la bonne et parfaite). Grande et simple cuisine, par Croizette. 1 gros volume orné de gravures, cartonné. 0,50

Cuisinière bourgeoise et économique (nouveau manuel de la), contenant les meilleurs procédés pour faire une excellente cuisine à bon marché, l'art

de découper toutes sortes de viandes, volailles, gibier, poisson, etc., revu par un ancien Cordon bleu. 1 fort vol. illustré, couverture chromo. 0,30

Devinettes et Calembours, anecdotes, plaisanteries, proverbes français et étrangers, par Hilaire Le Gai. 1 vol. 0,30

Dictionnaire de la langue française (petit) suivant l'orthographe de l'Académie, par Hocquart. Nouvelle édition entièrement refondue par J. M. Valois. 1 vol., cartonné. 0,30

Discours préparés (Recueil de). Allocutions, speeches, compliments, condoléances, toasts avec réponses, appropriés à toutes les circonstances de la vie et pour tous les milieux, suivi de quelques conseils sur la diction et la tenue, par Marc Sauvalle. 1 beau vol. 0,30

Echecs (Alphabet du jeu des), ou les éléments pour apprendre seul ce jeu, par Casimir Sanson. 1 vol. 0,50

Ecrin du chanteur (P). Recueil de romances, chansons et mélodies les plus nouvelles et les plus populaires, avec musique. 1 vol. 0,35

Ecrin musical (P). Recueil de romances, chansons et mélodies les plus nouvelles et les plus populaires. Avec la musique de tous les airs. 1 vol. 0,35

Encyclopédie nationale (Nouvelle), des connaissances utiles ou répertoire universel contenant plus de 1,000 articles expliqués, par Barina. 1 vol. 0,50

Enfant perdu et retrouvé (P), ou Pierre Cholet. Histoire véritable recueillie par M. l'abbé Proulx. 1 vol. avec gravures. 0,25

Equitation (Traité d'), contenant l'art de monter à cheval et les principes pour connaître, dresser, nourrir et panser les chevaux, d'après La Guérinière. 1 volume illustré. 0,50

Evangelies (les quatre) suivis des Actes des Apôtres. Traduction nouvelle avec des notes tirées des saints Pères et des auteurs ecclésiastiques, approuvée par Mgr l'évêque de Nîmes. Beau grand volume, illustré de 83 gravures, reliure toile. 0,55

François de Bienville, scènes de la vie canadienne au 17^e siècle, roman, par Joseph Marquette. 0,30

Guide des amoureux et des gens du monde. L'amour, la cour, le mariage. Conseils sages pour toutes les situations délicates qui peuvent se présenter depuis la naissance de l'amour jusqu'au mariage et même plus tard; exposé des devoirs à remplir et des règles d'étiquette relatives aux demoiselles et aux garçons d'honneur, aux baptêmes et à divers anniversaires, avec un système complet de télégraphie sentimentale, le langage des fleurs et celui du mouchoir, et quelques remarques sur la timidité et le moyen de la faire passer. 1 joli volume, couverture en couleurs. 0,25

Guide en affaires (l'indispensable), ou Formulaire général des actes sous seings privés, mis à la portée de tout le monde. Suivi du Secrétaire à l'usage des commerçants, contenant des Modèles de Pétitions, Réclamations, Lettres d'affaires, etc., par Clément. 1 fort volume. 0,75

Gustave ou un héros canadien. Roman historique et polémique, par A. Thomas. 1 beau grand volume. 0,50

Histoire de Jos. Montferrand, l'athlète canadien, par Benjamin Sulte. Nouvelle édition avec portrait et nombreuses gravures. 0,25

Histoire Sainte illustrée (grande). 1 grand volume, avec 137 gravures. 0,35

Jardinier (Manuel du), contenant tout ce qui concerne la culture des jardins potagers et fleuristes, la taille des arbres, etc., par Vincent Lucas. 1 volume illustré. 0,50

Jeux de cartes (Manuel des), contenant la règle de tous les jeux de cartes. 1 vol. 0,50

Jeux de salons (Petits) et Patience. Recueil de jeux de cartes à banque et sans banque que l'on peut jouer en famille et nouvelles patiences, par Laun. 1 vol. 0,50

La Grande Amie, roman, par Pierre L'Ermitte. Ouvrage couronné par l'Académie Française. 1 beau volume, 538 pages, avec gravures. 0,85

Langage des fleurs (le), par Mme J.-J. Lambert. 1 vol. avec bouquets allégoriques coloriés. 0,50

Le Pèlerin de Ste-Anne, roman canadien, par Pamphile Lemay, nouvelle édition complète en un grand volume. 0,50

Les Secrets de la Maison Blanche ou le Mystère de la Statue de Bronze, roman par L.B. 0,50

Le Siège de La Rochelle ou le malheur et la conscience, par Mme de Genlis. 0,25

Livre de musique (le), solfège et chant, contenant 400 exercices gradués, 100 duos et chants, des airs, marches, morceaux et chœurs, avec les portraits et biographies des grands maîtres de la musique, par Claude Augé. 1 beau vol. avec musique et 220 gravures, cartonné. 0,50

Louisiane, Mexique, Canada. Aventures cosmopolites, par P. M. Sauvalle. 1 vol. 0,50

Lyre canadienne (Nouvelle). Recueil de chansons canadiennes et françaises. Nouvelle édition considérablement augmentée. 0,30

Le même ouvrage, relié en toile. 0,50

Manoir de Villerai (le), roman canadien par Mme Leprohon. 0,25

Manuel du bon ton et de la politesse française. Nouveau guide pour se conduire dans le monde, par Verardi. 1 vol. 0,30

Manuel du cultivateur, ou culture raisonnée des abeilles, de la vigne et de la caune à sucre, par J. B. de La Montagne. (Ouvrage canadien.) 1 vol. avec 100 gravures. 0,40

Mathilde, par Mme Cottin, précédé de l'Histoire des Croisades. 1 vol. in-8 illustré. 0,75

Médecin des pauvres (le), grand roman, par X. de Montépin. 1 fort vol. 0,50

Mille et une Nuits, contes arabes, orné d'un grand nombre de gravures. 1 grand vol. 0,50

Mystères de sa main (les), ou l'avenir dévoilé par les lignes de la main, nombreuses gravures. 1 vol. 0,25

Oracle des dames (le grand), infaillible et complet, ou le Conseiller intime du beau sexe, donnant plus de 3,000 réponses et près de 200 questions, par Ducret. 1 vol. in-12, couverture chromo 0,50

Oracle des dames et des demoiselles, répondant à toutes les questions sur le passé, le présent et l'avenir, d'après la méthode de Trismégiste. 1 vol. 0,30

Originiaux et Détraqués. Douze types québécois, Oneille, Grelot, Drapeau, Chouinard, Cotton, Dupil, Grosperin, Cardinal, Marcel Aubin, Dominique Burns, George Lévesque, par M. Louis Fréchette. 1 beau vol. 0,50

Poésie lyrique en France (la) au dix-neuvième siècle. Conférences faites à l'Université Laval, Montréal, par René Doumic. 1 beau volume avec portraits. 0,50

Porteuse de Pain (la), roman, par Xavier de Montépin. 1 vol. 525 pages. 0,45

Ris et Croquis, historiettes, fantaisies et nouvelles par C. M. Ducharme. 0,30

Songes (le Grand Traité des), édition augmentée de l'art de lire dans le marc de café. 1 vol. 0,30

Usages du Monde (les) le savoir-vivre et la politesse, chez soi, en visite, en soirée, en voyage, etc., par un homme du monde. 1 vol. couverture en couleurs. 0,30

Vie d'union à Marie (la). L'enfant de Marie, son appel, son réveil, son travail, ses repas, ses confessions, ses communions, ses lectures, ses amitiés, ses tentations, ses épreuves, ses maladies, sa mort, son entrée dans le ciel. Très joli volume, 24 gravures sur acier, reliure toile. 0,40

Vies des Saints pour tous les jours de l'année, beau grand volume avec 368 gravures. 0,85

Sous tous les Climats et en toutes Saisons

PURIFIEZ VOTRE SANG,

Conservez vos Intestins Libres, Stimulez le Foie, Et Vous Serez FORTS, SAINS et ALERTES

PILULES DE NOIX LONGUES

MCGALE

(Recouvertes de Sucre)

Le Meilleur Remède Purgatif connu pour les Désordres de l'Estomac,
des Rognons, du Foie et des Organes Digestifs.

DU bon fonctionnement des voies digestives et alimentaires dépend en grande partie la santé de tout le système. C'est là que les aliments venant en contact avec les sécrétions de la digestion, se dissolvent et que les parties nutritives des aliments sont répandues dans le sang par les absorbants. Si, pour une cause ou une autre, il arrive que les voies digestives soient obstruées, les sécrétions deviennent perverties et la digestion ne se fait pas, le sang se corrompt et le système devient malade

. . . LES PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES de MCGALE sont préparées avec soin, avec un extrait concentré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang parmi toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public

. . . Nos anciens Canadiens-français faisaient usage de la noix longue avant sa maturité. Ils l'employaient en CONFITURE contre la constipation habituelle. Mais le grand inconvénient était l'obligation de faire, avec des noix vertes et fraîches, cette préparation qui, faite en quantité, perdait toute sa force et devenait inutile. La science a depuis découvert un extrait de cette noix, qui se conserve intact dans tous les climats. C'est de cet extrait que sont composées les Pilules de Noix Longues de McGale

. . . Ces Pilules possèdent des propriétés curatives merveilleuses et sont expressément faites pour un usage général. Elles atteignent un grand nombre de maladies provenant des Désordres de l'Estomac, du Foie et des Intestins. De fait, elles sont actuellement un remède de famille indispensable, et cela d'après le témoignage d'une foule de personnes. Bien des maladies dangereuses qui ont leur source dans les désordres des organes digestifs peuvent être détournées en prenant ce remède à temps; c'est pourquoi ces pilules devraient se trouver dans toutes les familles pour prévenir la maladie et comme restaurateur de la santé

Prix : 25 cts la boîte, ou cinq boîtes pour \$1.00

ENVOI PAR LA MALLE A N'IMPORTE QUELLE
ADRESSE SUR RECEPTION DU PRIX.

Préparées par B. E. MCGALE, chimiste, Montréal.

Agents : - - The Wingate Chemical Co. Ltd., Montréal.



Deux dans une Famille. (4)

BOBOAYGEON, OAN., Mai, 1885.

Un de mes enfants avait eu des attaques il y a à peu près 2 ans; alors notre Curé nous conseilla d'employer le Tonique Nerveux du Père Koenig, après lui en avoir donné à bouteille, l'enfant était guéri. Puis un autre eut les mêmes attaques, et fut guéri par le Tonique. M.D.L.E. J. THIBAudeau.

Patrick Barry écrit de Worcester, Mass., que sa fille souffrait beaucoup de la Danse de Saint Guy, qu'elle ne pouvait pas se servir de ses bras, mais qu'après avoir pris une bouteille du Tonique Nerveux du Père Koenig, elle devient mieux.

WASHINGTON, D. C., Sept. 1893.

Nous avons employé le Tonique Nerveux du Père Koenig durant les dernières quatre années et les cas suivants furent guéris: Trois bouteilles guérirent une jeune fille sujette trois et quatre fois par jour à des attaques Epileptiques, et ces attaques ne sont pas reparues depuis 3 ans. Une autre élève avait sept attaques ou plus par jour, mais depuis qu'elle a fait usage du Tonique, elle n'a pas eu plus qu'une attaque en trois ou quatre mois.

SCŒURS DU BON PASTEUR.

GRATIS Un Livre Précieux sur les Maladies Nerveuses et une bouteille échantillon, à n'importe quelle adresse. Les malades Pauvres recevront cette médecine gratis.

Ce remède a été préparé par le Rév. Père Koenig, de Fort Wayne, Ind., depuis 1876 et est maintenant préparé sous sa direction par la

KOENIG MED. CO., Chicago, Ill.

Chez tous Pharmaciens, à \$1 la bouteille ou 6 pour \$5.00.

Agent: - B. E. McGALE,
2123 Rue Notre-Dame, Montreal.



Teintures Turques

.. SONT

LES MEILLEURES POUR TEINDRE

LES LAINAGES, LES COTONNADES
ET LES ETOFFES MIXTES

Lisez ce que les Sœurs de la Miséricorde en disent.

Montréal, 1er Mars 1899.

MM. BRAYLEY, SONS & Co., Montréal.

Messieurs, — Nous avons employé longtemps les "Teintures Turques" et toujours avec la plus complète satisfaction. Les couleurs ne sont pas seulement belles et brillantes, mais elles sont durables et les tissus colorés (coton, soie et laine) ne sont pas le moins du monde endommagés. C'est avec beaucoup de satisfaction que nous recommandons ces teintures.

LES SCŒURS DE LA MISÉRICORDE.

Ces teintures ne coûtent pas plus que les autres et nous les garantissons. Demandez par carte-postale un échantillon et un livre d'instructions.

BRAYLEY, SONS & CO.,
58 Rue Wellington, MONTREAL.

Force! Santé! Vigueur!

Le plus grand Producteur de Sang et le Tonique général du jour

ELIXIR TONIQUE DU DR CODERRE

Tel que préparé par J. EMERY CODERRE, M.D., Professeur de Matière Médicale et de Thérapeutique. — Approuvé par les Professeurs de l'Ecole de Médecine et de Chirurgie, Faculté de Médecine de l'Université Victoria, Montréal.

L'ELIXIR TONIQUE est préparé suivant la direction du Dr J. EMERY CODERRE; cet Elixir est administré avec succès depuis plus de 50 ans, dans les maladies qui réclament l'emploi des Toniques; il peut être continué sans inconvénients; — tel que dans la Chlorose, ou Pâles-Couleurs; la Leucorrhée, ou Fleurs Blanches; Dysménorrhée, ou Menstruation difficile; l'Anémie, Appauvrissement du Sang, Débilité Générale, dans les Pertes Séminales involontaires, Scrofules, Dartres et autres Maladies de la Peau, etc.

Est rapidement et aisément assimilé. Produit une prompte augmentation de globules rouges dans le sang. Se mêle parfaitement au Sherry, Vin de Port ou au Sirop.

Donne l'Appétit et Tonifie le Systeme. N'AFECTE PAS LES DENTS. Ne produit ni Constipation ni Dérangement Gastrique.

CERTIFICAT

Nous soussignés, médecins, après avoir pris communication de la composition de l'Elixir Tonique — tel que ci-dessus — certifions que ce Tonique est préparé avec des substances médicamenteuses propres au traitement des maladies qui réclament l'emploi combiné des agents toniques et altérants.

MONTREAL, 20 février 1871.

E. H. TRUDEL, M.D., Professeur d'accouchement et des maladies des femmes et des enfants.

P. A. C. MUNRO, M.D., Professeur de Chirurgie.

P. BEAUBIEN, M.D., Professeur de Théorie et Pratique de Médecine.

J. G. BIBAUD, M.D., Professeur d'Anatomie.

HECTOR PELTIER, M.D., Professeur d'Institut de Médecine.
THOS D'ODET D'ORSONNENS, M.D., Professeur de Chimie et de Pharmacie.

J. P. ROTTOT, M.D., Professeur de Médecine Légale.

A. T. BROUSSEAU, M.D., Professeur de Botanique, etc., etc.

Et aussi de nos plus grandes institutions en Canada.

PRIX: 50 cts la bouteille, en vente partout. Franco, sur réception du prix.

Si votre pharmacien ou votre fournisseur ordinaire ne l'ont pas en magasin, écrivez-nous en nous envoyant le prix et il vous sera expédié. Tout autre renseignement requis vous sera donné sur demande.

The Wingate Chemical Co., Ltd, Montréal.



HUILE DE MORGAN

POUR

HOMMES, CHEVAUX et BÊTES à CORNES

POUR ÉPARVIN. Pour éparvin d'os ou de sang, nous recommandons de panser avec de l'huile, en premier. Après, faites usage de l'huile deux fois par jour pendant quelques jours. Après que vous aurez fini l'usage de l'huile appliquez de l'huile d'olive pour guérir la plaie.

POUR BLESSURES PAR LE HARNAIS. Appliquez une petite quantité de l'huile sur la blessure pour une guérison certaine.

POUR ENFLURE. Frottez bien l'enflure avant de faire usage de l'huile.

POUR ÉCLISSE. Servez-vous de l'huile de la même manière que pour l'éparvin d'os et de sang.

MAL D'ÉPAULE. Faites usage de l'huile sur la partie où se trouve le mal. Faites attention de ne pas trop l'étendre.

POUR CRAMPONNURES. Appliquez un peu d'huile pour quelques iours et elles seront guéries.

POUR COURBES. Faites usage de l'huile sur la courbe, appliquez un bandage un peu serré après l'application de l'huile et vous serez certain d'une guérison.

POUR CREVASSES. Lavez les pattes du cheval avec du savon de Castille, essuyez-les, ensuite faites application de l'huile, et dans les cas sévères, faites usage de la poudre de condition Universal et vous êtes certain d'une guérison.

JOINTURES ROIDES. Frottez la jointure avant d'appliquer de l'huile que vous userez tant que vous n'aurez pas obtenu une guérison.

POUR LA GOURME. Appliquez de l'huile à l'extérieur, trois fois par jour, lorsque vous aurez blessé le cheval, vous serez certain d'une guérison.

POUR BRULURES. Faites usage d'une petite quantité de l'huile sur la partie brûlée, deux ou trois fois par jour, et vous serez certain d'une guérison.

POUR LES CORS. Après avoir ôté le fer du cheval vous lui plainerez la corne bien mince, vous verrez une petite tache rouge sous le fer, et vous appliquerez de l'huile trois fois par jour, pendant plusieurs jours; en suivant cette direction vous êtes certain d'une guérison.

POUR MALADIES DE PIED. Levez la patte du cheval et versez de l'huile dans le pied, et tenez la jusqu'à ce que l'huile ait pénétré dans la corne. Vous voyez souvent des chevaux qui boitent à cause de la fièvre qu'ils ont dans les pattes, et de la corne trop sèche; l'usage de l'huile apportera une guérison dans ces cas.

POUR TUMEUR SUR LES PATTES. Faites usage de l'huile comme pour les éparvins.

PUFF SUR LES PATTES. Appliquez de l'huile sur les pattes blessées avec de l'huile; si c'est possible faites usage de l'huile deux ou trois fois par iour.

... POUR BÊTES A CORNES ...

POUR LES VACHES QUI ONT MAL AUX TRAYONS. Appliquez de l'huile deux fois par jour pendant deux ou trois jours, et elles seront guéries.

POUR MAL DE CORNES. Appliquez l'huile sur les cornes et versez-en une petite quantité entre les cornes et elles seront guéries.

POUR COUPURE, DÉCHIRURE, BOITURE, ENFLURE, BRULURE. Appliquez l'huile comme pour les chevaux.

En vente partout. Prix 25 et 50 cents la Bouteille. Envoyée par la poste sur réception du prix.

Pour brochures et autres informations, s'adresser à

LANE MEDICINE CO., MONTREAL.

SPRUCINE

FOR
COUGHS & C.

GUÉRIT :

**La Grippe,
Le Rhume,
L'Enrouement,
Le Croup,
L'Asthme,
La Coqueluche,
Etc.**

La Toux Consomptive Appêtée

Et un soulagement procuré
par son usage.

SPRUCINE

PRÉPARATION VÉRITABLE DE...

**Gomme d'Epinette, de Cerisier
Sauvage et de Marrube (Horum)**

Rhume, de la Bronchite, de l'Enrouement, de la Grippe, de l'Asthme et de tous les maux de Gorge et de Poumons. Pris avec de l'huile de Foie de Morue dès le début de la Consomption, on trouvera ce remède d'une valeur sans égale.

Les propriétés médicinales de la GOMME D'ÉPINETTE, du CERISIER SAUVAGE et du MARRUBE (Horum), sont depuis longtemps si bien connues comme étant les meilleurs agents curatifs dans les maladies de la Gorge et des Poumons qu'il est inutile de les énumérer ici. Qu'il suffise de dire que la SPRUCINE est un mélange véritable de ces TROIS substances sous la forme d'un Elixir agréable au goût.

Dans les cas de Toux obstinée et de Consomption Pulmonaire, etc., où les médecins ordonnent l'huile de Foie de Morue, on trouvera très avantageux d'y ajouter une dose de SPRUCINE, qui rendra l'huile plus agréable à prendre et plus efficace.

La SPRUCINE est mise en bouteille de 25 et de 50 centins. En vente partout.

Marque de Fabrique Enregistrée.

B. E. McGale, Chimiste,

MONTREAL.